

АЛМАТИНСКОЕ
ЕПАРХИАЛЬНОЕ ДУХОВНОЕ
УЧИЛИЩЕ
БОГОСЛОВЕКО-МИССИОНЕРСКИЙ
ФАКУЛЬТЕТ

СЛОВАРЬ

ЦЕРКОВНОСЛАВЯНСКИХ
СЛОВ



АЛМАТЫ 2004

А

ἄκιε – 1) скоро, тотчас, вскоре, вдруг; 2) кстати, благоприятно.

ἄκβα – отец.

ἄκβια – один из потомков Аарона. Со времен Давида священники служили при храме поочередно. Захария, отец Иоанна Крестителя, принадлежал к очереди Авия.

ἄγγελοз (греч. ἄγγελος) – вестник, Ангел, дух бесплотный, одаренный умом, волею и могуществом.

ἄγγελз – злой дух, бес.

ἄγκύρα – якорь.

ἄгнацз – 1) ягненок; 2) Иисус Христос; 3) ветхозаветная жертва, прообразовавшая Христа; 4) часть просфоры, с печатью **І. Хг. Нн Кд**, вынимаемая на проскомидии и предназначенная к таинственному пресуществлению в Тело Господа Иисуса Христа.

ἄгница – 1) молодая овечка; 2) послушная Богу раба. Этим именем Св. Писание называет Пресвятую Бого-

родицу, а также мучениц, пострадавших за Христа.

ἄδз – место вечного мучения грешников.

ἄερμώνз, **ἔρμώνз** – гора, составляющая самый высокий южный хребет гор Антиливана.

ἄзз – я (**μὲν** – меня, **μὲ** – мне, **μὰ** – меня).

ἄκἀδῆτгз – хвалебное песнопение в честь Иисуса Христа или Божией Матери или святых, во время которого не дозволяется сидеть.

ἄκн – как, как бы.

ἄκρίды – род растения. Они походят на зеленые деревца, наподобие куста нашей сирени, имеют кругловатые, соленоватые на вкус листочки, которые можно есть как салат и как приварок.

ἄκβάτгз – сосуд из белого камня.

ἄλέκτωρз (греч. ἀλέκτωρ) – петух.

ἄκἀтти – голодать, чувствовать голод; **ἄлч** – хочу есть;

ἄлчдцйй – голодный.

ἄλληλόια (греч. ἀλληλοῦια) – (с евр.) хвалите Бога.

Ἰλόη – душистая смола.
Ἰλτάρη – восточная часть храма, где находится св. престол.
Ἰμβρόσια (греч. ἄμβροσία) – неистлеваемая пища.
Ἰμβώνη – возвышение пред царскими дверями в храме.
Ἰμινδάλη – миндальное дерево.
Ἰμίνη (греч. ἀμῖν) – истинно, верно, точно так.
Ἰμω, ἴμοϋε – куда; ἴμοϋε ἴμω, ἴμοϋε κολίϋδο – куда бы ни.
Ἰναλόγη, ἰναλόη – возвышенный стол, на котором читается св. Евангелие и другие св. книги и кладутся иконы.
Ἰνάδμα – отлучение от Церкви, проклятие.
Ἰνεψίη (греч. ἀνεψιός) – сын брата или сестры, племянник.
Ἰντῖδώρη – части просфоры, из которой вынут на литургии агнец. Антидор раздаётся верующим после обедни.
Ἰнτῖμίνε – шелковый платок с изображением положения тела Иисуса Христа во гробе и с частицею св. мощей.

Ἰнτῖφόνε – краткий стих, который поется попеременно на обоих клиросах.
Ἰнτῖχρίετε – противник Христу.
Ἰнτῖпῑтэ – наместник, проконсул.
Ἰпоκάλυψις (греч. ἀποκάλυψις) – откровение; так называется Священная книга, написанная Иоанном Богословом.
Ἰπόστολος, ἰпῑтоло, ἰпῑлэ (греч. ἀπόστολος) – посланник; апостолами называются ученики Иисуса Христа, избранные Им для благовестия миру. Апостолом называется священная книга, в которой содержатся Деяния и Послания апостолов.
Ἰπόττοφэ – сочетание придыхания с тяжелым ударением.
Ἰрнмадэма – Рама, Рамафа – город на горе Ефремовой к северу от Иерусалима.
Ἰρώματэ (греч. ἴρωμα) – благовонное вещество; приятный запах.
Ἰртоε – квасной хлеб, который раздаётся народу в субботу пасхальной седмицы.

Ἄρχάγγελος, ἀρχάγγελος (греч. ἀρχάγγελος) – начальник ангелов, ангельский чин.

Ἄρχιεπίσκοπος (греч. ἀρχιεπίσκοπος) – старший епископ.

Ἄρχιερεὺς (греч. ἀρχιερεὺς) – начальник священников, первосвященник.

Ἄρχιμανδρίτης (греч. ἀρχιμανδρίτης, μάνδρα – ограда, изгородь, место обнесённое оградой) – начальник монастыря.

Ἄρχιστρατήγος (греч. ἀρχιστρατήγος) – возглавляющий ангельское воинство, военачальник, главный воевода.

Ἄρχισυναγωγός – начальник синагоги.

Ἄρχιτυρκλίνος – распорядитель свадебного пира.

Ἄσις – птица, цапля.

Ἄσπίς – ядовитая змея.

Ἄσάριον – мелкая еврейская монета.

Ἄνγκρῆτος (греч. ἀγκρῆτος) – секретарь в присутственном месте, церемониймейстер.

Ἄττις – да, дабы, то, пусть.

Ἄτις – если, когда, хотя; **ἄτις** бы – если бы, когда бы; **ἄτις ἢ** – хотя; **ἄτις ἢ** – если же; **ἄτις οὕτω** – так как, потому что.

Ἄξιος (греч. ἄξιος) – достоин. Возглас при посвящении в епископа, священника или диакона.

Б

Багрáница – одежда темно-красного цвета; багрáнный – темно-красный.

Бáня – купальня.

Бáчти – 1) бодрствовать, не спать; 2) беречь что-то; 3) иногда: жить благочестиво, праведно, воздержано.

Бéбрь – бобер.

Бéро – бок.

Безблагодáтный – неблагодарный, глупый.

Безкáзненный – не подверженный соблазну.

Безкáдный – безопасный.

Безкáстный – неизвестный.

Безгóдие – неблагоприятность, неудобное время.

Бездерзновéнный – лишенный смелости.

Бéдна – 1) пропасть, неизмеримая глубина, пучина морская, не имеющая дна; 2) темница, место осуждённых на вечные муки.

Беззаконіе – грех, преступление закона.

Беззаконникъ – живущий не по закону, грешник.

Беззачтнъ – безвозмездно, без платы.

Безкровный – не имеющий крова.

Безлѣтнъ – вечно, бесконечно.

Безматерній – не имеющий матери.

Безмятеженъ – безмятежный, спокойный.

Безмолвіе – тишина, молчание.

Безмѣрный – неизмеримый, излишний.

Безмѣстїе – неприличие, нелепость, нелепое дело или слово.

Безмѣстнъ – непристойно, неприлично, нелепо.

Безмѣстный – неприличный, нелепый.

Безнебѣтнѣа – безбрачная, девственная.

Безочетво – неотступная просьба, нахальство.

Безпечальный – безопасный, беззаботный.

Безплотный – не имеющий тела, дух.

Безпредстѣлительственный – беззащитный.

Безпреткновенный – цельный, неповрежденный.

Безприкладный – несравненный, беспримерный.

Безсловесїе – безумие.

Безсловесный – лишенный разума, бессмысленный, глупый.

Безсребренникъ, безмѣздникъ – не требующий за свои труды платы, денег; особенный лик или чин угодников Божиих, во время своей земной жизни просиявших нестяжанием и безвозмездной врачебной и другой помощью страждущим и нуждающимся.

Безстрастїе – неугодение страстям; **безстрастный** – не побежденный страстями.

Безчадїе – бездетность.

Бревнò – бревно.

Бреѣда – язык, речь, манера произнесения.

Бѣло – доска, ударом в которую созывали на молитву.

Бѣсеръ – жемчуг, перл.

Бѣйца – склонный к драке.

Благій – добрый, мудрый.

Бла́го — добро, доброе деяние; бла́го — хорошо.

Благоволе́нїе, бла́гоколе́нїе — доброе расположение, любовь.

Благоколе́нїи — оказывать милость, любовь.

Благовре́менїе — удобное время, настоящая пора; благовре́менный — случившийся в свое время.

Благове́рный — правоверный, православный.

Благове́стїи — возвещать радость.

Благове́щенїе — хорошая, радостная весть.

Благово́вѣтъ — не только почитать, но и почитать.

Благода́тъ, бла́тъ — любовь, милость, дар; благода́тнїи — исполненный благодати, всякого блага и счастья.

Благода́ръственаа — благодарение; благода́ръственннн — с благодарением.

Благожре́кїе — счастливая участь.

Благознаменї́тъи — весьма знаменитый, славный.

Благокоренный — имеющий хороший корень, основание,

крепко утвержденный, крепкий, сильный.

Благоле́пїе — красота.

Благосе́бръзныи — знаменитый, почетный, славный.

Благопоспешенїе — содействие в делах, пособие, помощь.

Благопотре́бнїи — надобный, нужный; благопотре́бнннн — в свое время, сообразно с надобностью.

Благосе́рдїе — милосердие.

Благоли́чнїи — стройный.

Благослове́нннн, бла́гослове́нннн — благословен.

Благослове́нїи, благословї́и — хвалить, величать; благослово́ннн — подай добра, милости.

Благоу́чїна — добродетель, благодеяние; благоу́чїннннн — добрый, милостивый.

Благоу́боу́чїнннннн — снисходительный к прошению.

Благоу́боуденїе — делание кому-либо удобного.

Благоу́боуденїе — милосердие, доброта сердца, щедрость.

Благоу́боуденннннн — милосердно.

Благоу́боуденннннннн — милосердный.

Благоче́стїе, бла́гоче́стїе — благочестие.

Благочѣтнѡ, бл҃гочѣтнѡ –
благочестно, с подобающей
честью.

Бл҃гѡ, бл҃гѡ – благ.

Блажѣнѡ, бл҃жѣнѡ – счастлив,
благополучен.

Блажѣнствѡ – счастье, на-
слаждение благами.

Блажѣтнѡ – величать,
прославлять.

Блазнѣтнѡ – соблазнять; блазнѣ-
тнѣтнѡ – напрасно надеять-
ся, соблазняться.

Блачѡ – болото, грязь.

Блещѣтнѣ – блеск, сияние.

Блещѣтнѣтнѡ, блещѣтнѣтнѡ –
блестеть.

Блѣжнѣтнѡ – сосед, близкий,
сродник; всякий человек.

Блѣжнѣтнѡ – нечестивый, без-
законный.

Блѣжнѣтнѡ – сохранять, беречь
соблюдать; блѣжнѣтнѡ – остере-
гаться.

Бѡ – ибо, потому что.

Бѡбѡны, закѡбѡны – суевер-
ные верования и предрассуд-
ки, преимущественно бабы.

Бѣгѡ – истинный Бог.

Бѡдѡцы – колья.

Бѡдѡзи – языческие боги.

Бѡгатѣтнѣтнѡ – богатеть.

Бѡговѣщѣннѡ – изреченный,
сказанный Богом.

Бѡговѣщѣтнѡ – говорящий
от имени Бога.

Бѡгодѣхнѡвѣннѡ – от Бога
вдохновенный.

Бѡгозрѣтнѡ – видящий Бога.

Бѡголѣтнѡ – прилично Богу.

Бѡгомѣрзкѣтнѡ – нечестивый,
противный Богу.

Бѡгоначѣтнѡ – получивший
благодать от Бога.

Бѡгонѡснѡ – всегда думаю-
щий о Боге, носящий Его в
сердце.

Бѡгорѡднѣтнѡ, бл҃га – Богородица.

Бѡгорѡднѣтнѡ – песнопение в
честь Богородицы.

Бѡдрѣтнѡ – неусыпный,
бодрый.

Бѡжѣтнѡ, бл҃жѣтнѡ – Боже.

Бѡжѣтнѡвѣннѡ, бл҃жѣтнѡвѣннѡ –
божественный.

Бѡлѣтнѡтнѡ – идол.

Бѡлѣтнѡ – больший.

Бѡлѣтнѡтнѡ – знатный человек.

Бѡрѣтнѡ, бл҃жѣтнѡ – вести борь-
бу, спорить, одолевать; бл҃жѣ-
тнѡтнѡ – нападающий, одо-
левающий кого-либо.

Бѡрѣтнѡ – силач.

Бѡрѣтнѡ – борозда.

Бра́ки – брачный пир.
Браконежскѣсныи – не испытывавший брака или брачной жизни.
Браковѣрадкованныи – имеющий любовную связь или сожитие вне брака.
Бра́нь – война.
Брани́ти – препятствовать.
Бра́тнѣ – единокровный брат.
Бра́ти, бра́тнѣа, корю – воевать, сражаться.
Бра́шно – пища, еда.
Бре́мѣа – бремя, тяжесть, груз.
Бре́нїе – 1) асфальт, горная смола; 2) глина, грязь, горшечная земля; 3) затруднение, напасть; 4) поползновение.
Бре́нный – слабый, непрочный.
Бре́хати – лаять, как собака.
Брозда – удило, прибор для взнуздывания лошадей.
Бронѣ – нагрудник, сделанный из железа и стали.
Бѣ́гѣи – 1) верхняя одежда на меху; 2) некладенный бык.
Бѣ́и – пустое место около церкви.
Бѣ́ство – 1) простота; 2) невежество, глупость, безумие; 3) пустословие; 4) смелость.

Бѣ́и – 1) глупый, неразумный, несмышленный; 2) дикий; 3) дерзкий; 4) сильный, смелый.
Бѣ́ка – шум, смятение.
Бѣ́ити – издавать звук.
Бѣ́лїе – зелень, трава.
Бѣ́строга рѣ́зма – природная острота ума.
Бѣ́ти – быть, существовать;
бѣ́тъ – был, была, было;
бѣ́хѣ – я был, была; **бѣ́хомѣ** – мы были; **бѣ́те** – вы были;
бѣ́ша – они были, **бѣ́** – был, была; **бѣ́хѣ** – я был, была; **бѣ́хомѣ** – мы были; **бѣ́те** – вы были; **бѣ́ша, бѣ́хѣ** – они были, **бѣ́ше** – ты, он был; **бѣ́хѣ** – они были.
Бѣ́да – несчастье, мучение.
Бѣ́дникѣ, бѣ́дний – увечный, у которого или нет одной руки, или она повреждена.
Бѣ́днѣ – неудобно, тяжело, трудно.
Бѣ́жество – бегство.
Бѣ́ный – одержимый бесом, бесноватый.
Бѣ́съ – злой дух.
Бѣ́съ полѣ́нный – 1) *русский перевод*: зараза, опустошающая в полдень; 2) *греческий*

перевод: бешенство, которое бывает в полдень от палящего солнца.

В

Вáдиги – клеветать, наговаривать, обвинять.

Вáйа – древесная (пальмовая) ветвь.

Вáма – вам двоим.

Вáрварз (греч. βάρβαρος) – иноплеменник, иноземец.

Вáригги, вáригги – 1) предвзирать, упреждать, предупреждать, идти вперед, приходить прежде, встречать; 2) застигать врасплох; 3) поспешно, внезапно.

Вáриа – тупое ударение.

Вáриз – 1) солнечный зной, жар; 2) сын.

Вáсiлиикз – ядовитая змея.

Вáдшигги – вложить душу.

Вáдро – ясная, тихая погода.

Вáельзекшаз – начальник злых духов, князь бесовский.

Вáельфегорз – идол моавитский, которому поклонялись израильтяне.

Вáельшаз, вáельшаз – верблюд;

вáельшадз – верблюжий.

Вáелгáснw (греч. μεγαλόφωνος) – в полный голос, громко.

Вáелгáсный – громогласный.

Вáелел'кпiе, вáелел'кпoтa – великолепие, пышная красота; **вáелел'кпнw** – прекрасно.

Вáелер'кчети – много говорить, хвастать; **вáелер'кчекый** – говорливый; **вáелер'кчiе** – многословие, пустословие, бахвальство.

Вáелноквiйный – надменный, гордый.

Вáелигги – величать, прославлять.

Вáеличiе, вáеличеткiе – 1) превосходство; 2) прославление.

Вáелий – великий, сильный.

Вáелирз – идол мерзкий, бес.

Вáельмн – весьма, очень.

Вáепрь – кабан, дикая свинья.

Вáербiа – дерево, род ивы.

Вáерел – столб, шест, запор.

Вáергншгги – бросить, кинуть, сложить.

Вáержiиe – бросание.

Вáеригги – железные оковы, цепи.

Вáертiпз – пещера, яма.

Вáертoгрiадз, вáертгз – сад; **вэртoгрiадарь** – садовник.

Вáесь – деревня, село.

Вѣтхій – древний, старый.
Вечѣрнѧ – название вечернего богослужения.
Вечѣрѧ – ужин, пир; вечѣрѧти – ужинать, пировать.
Вещѣствѣнный – материальный, видимый, реально существующий.
Вѣщь – 1) вещь, имущество; 2) дело, происшествие; 3) существо, нечто; 4) тяжба, проступок; 5) вещество, природа; 6) лицо, личность, сущность; 7) хворост, мелкий лес, кустарник.
Вжѧждѧти – захотеть пить.
Взѧмодѧти – дать взаймы.
Взѧлкѧти – захотеть есть.
Взѣрѧнный – победоносный, чрезвычайно воинственный, храбрый, сильный в брани.
Взѣзъ – ремень.
Взѧмѧти – брать, принимать.
Взѧрѧти – смотреть.
Взѣръ – вид, образ, взгляд.
Взыгрѧти, взыгрѧти – веселиться, скакать, радоваться.
Взыскѧти – искать, разыскивать, домогаться, наведываться, разузнать.
Взѧти – брать.
Видѣнїе – вид, лицо.

Винѧ – причина, поступок, виновность, случай.
Вїнарь – виноградарь.
Вїноградъ – виноградник.
Вїнопїецѧ – пьяница.
Висѣти – зависеть, состоять.
Висѣти – 1) утверждать, укреплять; 2) вешать, висеть; 3) качаться, колебаться.
Витѧлница – жилая комната.
Витѧлицѣ – приют.
Витѧти – укрываться, находить приют, ночевать.
Вїхрь – сильный ветер, буря.
Видѧвѧра – местность, где крестил Иоанн Креститель.
Видѧнїѧ – селение, близ Иерусалима.
Видѧдѧ – дом милосердия; так называлась купальня в Иерусалиме; овчая купель.
Видѧлѣмъ – город к юго-востоку от Иерусалима.
Видѧнда – город, лежавший на северо-восточной стороне Геннисаретского озера.
Вконѣцѧ – совсем, безвозвратно.
Вкѣпѣ – вместе.
Влагѧлицѣ – мешок.
Владьѧка, вѣлка, вѣлка – господин, Владыка; владьѧница, вѣщца – госпожа, Владычица.

Владѣчетко, влѣчетко – правление, власть.

Владѣчный – господствующий, управляющий.

Владѣщій – правящий.

Владегаз звѣзда – комета.

Власъ – волос.

Вламанца – 1) толстая шерстяная одежда из волос, которую носили некоторые монахи для удручения тела; 2) рубище, одежда из жестких волос.

Влашикоѣ – итальянский.

Влачнѣга – волноваться, колебаться, носиться по волнам.

Влащнѣ – волочь.

Влащпотѣ – прилично, достойно.

Вмалѣ – немного, скоро, на короткое время, ненадолго, едва; кмалѣ не – едва не, чуть не.

Вмечѣти – бросать.

Вмѣщѣти, кмѣстѣти – вмещать, воспринимать.

Внегда – когда, в то время.

Внитѣ – вход.

Внезапѣ – внезапно, вдруг, нечаянно, неожиданно.

Внимѣти, кнѣти – слушать прилежно.

Внутрь ѣдѣ – внутри.

Внѣ ѣдѣ – вне, снаружи.

Волнергѣз (сир.) – сыны громовы.

Вокреци – принести, внести, ввергнуть.

Водкорѣчнѣга – пребывать, покоиться, иметь жительство, опочить, переночевать, поселиться.

Водный чрѣдѣ – водянка, водяная болезнь.

Водонѣга – ведро.

Водотѣчь – ручей.

Водрѣзѣти – утвердить, укрепить.

Воевода – военачальник.

Воѣже – чтобы.

Вожделѣти – возыметь сильное желание; вожделѣнѣ – сильное желание; вожделѣнный – весьма желанный.

Вѣждѣ – главный начальник, путеводитель.

Возбнѣжѣ – воспрянув.

Возбранѣти, возбранѣти – препятствовать, удерживать, не допускать.

Возбѣдѣти – разбудить.

Возглавнѣца – изголовье.

Возглаболѣти – укреплять, поддерживать, помогать, быть в состоянии.

Возгнѣти — зажечь, развести огонь.

Воздѣти — возвращать, оплачивать; воздѣніе — вознаграждение, плата.

Воздвигѣти, воздвигнѣти — возвышать, поднимать вверх; воздвиженіе — поднятие вверх.

Воздвизѣти — поднять, поставить заново, воскресить, возвысить.

Воздремѣти — клониться ко сну.

Воздѣхъ — покров над священным сосудом.

Воздѣвѣти — поднимать вверх.

Воздѣніе — поднятие вверх.

Воздыханіе — вздохи, стенание.

Возжелѣнный — желаемый, весьма приятный.

Воззвѣти — взывать, вскричать.

Возлежаніе — сидение за столом, пирование; возлегѣти, возлежѣти — сию за столом, пиршествую. Восточные народы принимают пищу или пиршествуют, сидя на полу с поджатыми ногами и даже лежа на коврах или подушках.

Возмѣрѣти — вознаградить, оплатить.

Возмѣгнѣти, возмѣцнѣти — смущать, приводить в волнение.

Возмѣгнѣти се — прийти в волнение.

Возмѣщеніе — волнение (воды).

Вознепщевѣти — подумать, предложить.

Вознегнѣти, возногнѣти — возвысить, поднимать вверх.

Возношеніе — приношение, хвала, прославление.

Возопнѣти, вопнѣти — кричать громко, взывать о помощи.

Возростъ — рост (высота), возраст, совершеннолетие.

Возрѣвѣти — потрясти, поколебать.

Возкорѣвѣти — почувствовать скорбь, печаль.

Возмерѣвѣти — издавать смрад.

Вон — воины, войско.

Воннѣти — хотеть, желать.

Воннѣ — шерсть животного.

Вонхъ — мудрец, звездочет, ученый человек.

Вончѣцъ — колючее растение.

Вонцы — волки.

Вонь — в него; воньже — в который.

Вонѣ — запах.

Воображе́нiе – изображение, образ, подобие, образец, пример.

Вопреки́ – против, напротив.

Вопроси́ти – спросить.

Воплоти́тися, воплоща́тися – принять на себя плоть, тело.

Воско́си – в свой дом.

Вскипа́ти – закипать, наполняться.

Воскре́нѣти – 1) встать, подняться; 2) явиться в силе; 3) посетить, предстать.

Воскло́нѣнiе – 1) ложе, постель; 2) успокоение.

Воскло́нѣтися – 1) опираться, утверждаться, приподняться, приподнимать голову, выпрямиться; 2) возлегать, успокаиваться.

Воскре́сѣнiе, воскрѣ́нiе – Воскресение.

Воскри́лѣ – край одежды (ризы).

Восперѣ́ти – возносить мысли, ум.

Восплека́ти – радоваться, бить в ладоши.

Воспри́ати – принимать, брать обратно.

Воспра́нѣти – скоро встать, вскочить.

Востере́зати, восторга́ти – рвать, выдерживать.

Востѣ́нѣти – обуздать.

Востѣ́зати – 1) поднимать (очи); 2) ободрять; 3) испытывать.

Восхи́щати, восхи́тити – возносить; похищать, отнимать, брать, уносить, улавливать.

Восхи́щенiе – кража, грабеж, хищение.

Вотще́ – напрасно, даром.

Вотѣ́рѣ – на другой день.

Вочеловѣ́читися – воспринять человечество, стать человеком.

Впа́сти – упасть, попасть во что-либо.

Вперѣ́кше – устремившись.

Вра́жѣй – воробей.

Враждова́ти – иметь вражду, сердиться.

Вра́жѣй – враждебный.

Вра́нѣ – ворон.

Вра́та – ворота.

Вра́та ѿдѣла – бесовская сила.

Вра́тѣрь – привратник, сторож.

Вра́щати – обращать, воротить, возвращать назад.

Вре́тнице – 1) худая одежда из грубой материи; 2) холст; 3) мешок.

Вре́сночѣ – действительно.

Врѣѡтн, врѣнѡтн – ввергать, вбрасывать.

Врѣдѣтн – посадить, внедрить.

Врѣдѣрѣжѣтѣлѣ – Господь, содержащий все, им сотворенное в своей власти.

Врѣзлѡбнѣнѣнѣ – чрезвычайно злобный, источник зла.

Врѣслѣчѣтн – поселить, дать место.

Врѣслѡцнѣнѣнѣ – продолжающийся всю ночь.

Врѣслѡрѣжнѣнѣнѣ – снабженный всяким оружием.

Врѣспѣчѣтнѣнѣ – всеми воспеваемый, препрославленный.

Врѣслѡжѣглѣмѣлѣ, врѣслѡжѣжѣнѣе – жертвоприношение, при котором сжигалась вся жертва.

Врѣслѣхвѣлѣнѣнѣнѣ – достойный всякой похвалы, всеми хвалимый.

Врѣслѣрѣлѣнѣ – возле, подле, около, рядом.

Врѣслѣѡнѣ – для чего, почему.

Врѣслѣдѡкѡчѣтн – идти позади, последовать.

Врѣслѣдѣстѡкѡчѣтн – идти позади, вслед за кем-нибудь

Врѣспѣчѣтѣ – назад.

Врѣслѣнѣлѣнѣнѣнѣ – тщательный, усердный, ревностный, возбужденный, одушевленный.

Врѣслѣѡнѣ – напрасно, попусту.

Врѣслѣчѣтн – сесть.

Врѣслѡрѣнѣцѣнѣ – вторично.

Врѣслѡрѡѡѣ – вновь, повторно, во второй раз.

Врѣслѡрѡпѣрѣкѣнѣнѣ – первый после второго.

Врѣслѡнѣѡнѣ – всегда, постоянно.

Врѣслѣспрѣ – вверх; **врѣслѣспрѣнѣнѣнѣ** – высокий, возвышенный; **врѣслѣспрѣнѣнѣнѣ** – высоко, возвышенно.

Врѣслѣлѣ – 1) шея; 2) иногда: гордость; **врѣслѣлѣ жѣртѡкѣлѣ** – непокорность; **жѣртѡкѡкѡвѣнѣнѣнѣнѣ** – непокорный.

Врѣслѣдѣчѣтн, врѣслѣдѣчѣтн – знать, ведать; **врѣслѣмѣ** – я знаю; **врѣслѣнѣ** – ты знаешь; **врѣслѣчѣтѣ** – он, она знает; **врѣслѣмѣ** – мы знаем; **врѣслѣчѣтѣе** – вы знаете; **врѣслѣдѣчѣтѣ** – они знают.

Врѣслѣжѣдѣ – ресница, веко.

Врѣслѣкѣ – 1) столетие; 2) часто: развращенный мир.

Врѣслѣчѣглѣ, врѣслѣчѣглѣ – красноречивый, оратор.

Врѣслѣчѣглѣлѣ – парус.

Врѣслѣчѣнѣнѣнѣ – голос; проповедь, предсказание.

Врѣслѣзѣчѣтн – связывать, не прощать.

Βυρκοκλῆνιῆ, **βουρκοκλῆνιῆ** – включение в число членов церкви.

Βῶσις – большой.

Βῶσις – больше, лучше.

Βύσσος – 1) дорогая одежда желтоватого цвета; 2) шелковая ткань.

Г

Γαββάδα (греч. Γαββάθα) – каменный помост, место перед домом прокуратора в Иерусалиме, где находилось главное судилище.

Γαδρῖνικαὴ στράτις – местность, которая называлась так от города Гадары, лежащего на восточной стороне Иордана.

Γαζῆνιῆ – бесчестие, порицание.

Γαζοφύλαξις – сокровищница, ризница.

Γῆν – 1) роща, лес; 2) идол, мерзкий.

Γινῆνιῆ – загадка, притча.

Γέεννα – место вечных мучений, ад.

Γήνελ – трата, расход, убыток.

Γλαβᾶ – голова.

Γλαβῆνιῆ – главный, головной.

Γλαβῆζνα – 1) заглавие; 2) начало, причина.

Γλαβοτᾶζα – головная повязка.

Γλαβόλας, **γῆγόλας**, **γῆλ** – слово, речь, глагол.

Γλαβόλατι – говорить.

Γλαδᾶς – голод.

Γλαῖς – голос.

Γλασᾶτι – звать, называть.

Γλέζνα – нижняя часть ноги, лодыжка, шиколотка.

Γλυβῆννιῆ – находящийся в глубине.

Γλυβῆννιῆ – 1) шутить, издеваться, смеяться; 2) рассуждать, размышлять.

Γλυβῆννιῆ – 1) болтливость, пустословие, пустые пересуды, насмешки; 2) задумчивость, грусть, печаль.

Γλυβῆννιῆ – 1) посмеиваюсь, пересуживаю, насмехаюсь; 2) поучаюсь, размышляю; 3) блуждаю, праздно шатаюсь.

Γλυβῆννιῆ – в шутку, в насмешку.

Γλαδᾶτι – глядеть, смотреть.

Γνᾶти – гнать, преследовать.

Гнетти – жать, давить, теснить.

Гокзováти – жить в довольстве; **Гокзováниῆ** – изобилие, довольство; **Гокзóвущиῆ** –

счастливец, живущий в
довольстве.

Го́дъ, го́дина – время, пора.

Голго́да – лобное место, на ко-
тором казнили преступников.

Го́лень – средняя часть ноги.

Го́лочь – лед, гололедица,
град.

Голу́бца – голубка.

Гораздъ – знающий, искусный.

Горды́ня – гордость, хвас-
товство.

Го́рлица, го́рлице – дикий
голубь.

Го́рлицы – птенец голубиный.

Го́рній – вверху находящийся;
Го́рнаѧ – нагорная стра-
на, высокое место.

Горни́ло – горн, печь.

Горохи́нный – заблудившийся
в горах.

Горла́нь – горло, небо в рту.

Горы́нца – горчица.

Горы́нный, горы́шный – гор-
чичный.

Го́ршій – худший, го́рше –
хуже.

Го́рѣ – кверху, к небу.

Гди́ня – господин.

Госпо́дство, гди́ство – началь-
ство, власть, господство.

Госпо́дь, гди́ – Господь; гди́нь
– Господень.

Госгди́ница – постоянный двор.

Госгди́никъ – содержатель по-
стоялого двора.

Госуда́рь, гди́рь – государь.

Готобъ – 1) скоро, легко;
2) весьма свободно.

Готобый – 1) приготовившийся,
приготовленный; 2) твердый,
крепкий; 3) скорый, поспеш-
ный, весьма стремительный,
быстрый.

Грабле́ние – насильно отнятое;
лукавое завладение чужим
имуществом, взяточничество.

Гра́дъ – город.

Гроби́къ – место для покойника
в виде пещеры, ящик для
покойника.

Гроби́ный – принадлежащий
гробу.

Гроздъ, гро́зде – виноградная
лоза, кисти виноградные.

Грады́щий, грады́й – идущий.

Грести́ – идти, направляться;
грести́ – иду.

Гднѣ́ый – косноязычный,
заика, гнусавый.

Гдѣ́ние – игра на гусях.

Гдѣли – музыкальный струн-
ный инструмент.

Д

Да — пусть, чтобы.

Давидъ, дѣдъ — Давид, благочестивый царь, Пророк.

Дѣктѹль (греч. δάκτυλος) — финик.

Дале́че — далеко, отдаленно; долго, продолжительно.

Далма́ндѣ, а́ники или Далма́ндѣ, а́ки о́граны — селение на западном берегу Галилейского озера, близ Магдалы.

Да́ти, да́ти — дать, давать; да́ждь — дай; да́мы — мы даем; да́си — ты даешь.

Да́нїе — дар.

Два̀ два̀ — по два.

Два́кра́ты — дважды.

Две́рникъ — привратник; двѣ́рница — привратница.

Дви́жѹ — утруждаю, беспокою.

Двоенаде́сѣтица — двенадцать.

Дво́а — дважды, двое.

Девѣ́лый — 1) тучный, толстый; 2) грубый, нечувствительный; 3) суковатый.

Дѣ́рїе, дѣ́брь — 1) долина, буерак, овраг; 2) лес, дубрава; 3) источник, поток; 4) утес.

Дѣ́брь О́гненнаа — геенна.

Дѣ́льва — бочка, кадка.

Дѣ́монъ (греч. δαίμων) — злой дух, диавол.

Дѣ́нница — 1) утренняя заря или звезда; 2) люцифер, начальник падших ангелов, так названный по блистающим совершенствам, какими он был одарен от Бога.

Дѣ́нь, дѣ́нь — день.

Дѣ́ржа́ва — сила, власть.

Дѣ́ржа́вный — могущественный, мощный.

Дѣ́рза́ти — быть смелым, ободряться.

Дѣ́рза́ю — имею смелость, не боюсь, бодрюсь, мужаюсь, надеюсь, полагаюсь, смело поступаю.

Дѣ́рзнове́нный — смелый, дерзкий.

Дѣ́рзнове́нїе — смелость.

Дѣ́сница — правая рука; де́сный — правый.

Де́сѣти́на — десятая часть.

Де́сѣтиѓра́де — Декаполь, так называлась страна за Иорданом, которую составляли 10 городов.

Дѣ́вїй — дикий.

Дѣ́на́рїй — серебряная римская монета.

Діалѣктъ — выговор, произношение; язык, наречие.

Діадрáхма — серебряная монета, равная двум драхмам.

Діакозъ — блюдо, на котором полагаются частицы из просфор.

Діаколъ — клеветник, обольститель.

Діаконъ (греч. διάκονος) — священнослужитель низшей из трех степеней священства, который прислуживает пресвитерам и епископам при совершении ими таинств и других священнодействий.

Длáнь — ладонь, горсть.

Днѣсь, днѣсь — сегодня, ныне.

Днѣшній — нынешний, сегодняшней.

Доблественнѣ — доблестно.

Доброгласный — сладкозвучный.

Добрѣ — хорошо, справедливо; добрѣе — лучше.

Довлѣти — быть достаточным, довольным; довлѣетъ — довольно, достаточно.

Доволенъ — довольный, достаточный, способный, годный.

Догмáтъ — истинное учение Христовой веры.

Догмáтникъ — песнь в честь Богородицы, излагающая учение (догмат) о воплощении Спасителя.

Дождѣти — посылать дождь.

Доинца — кормилица.

Доити — пить молоко.

Доѡмá — весьма много.

Докóлѣ — долго ли.

Долготá — протяжение чего-либо вдоль, продолжительность.

Дóлѡ, дóлѣ — вниз, внизу.

Дóлжнѣйшій — виновнейший.

Домовѣтъ, домовѣтъй — имеющий дом, радеющий о доме, хозяин дома.

Дóндеже — 1) доколе, пока, до тех пор пока, как; 2) тогда как, между тем как; 3) чтобы, дабы; 4) как наконец, наконец; 5) когда; 6) так что.

Донѣлѣже — 1) доколе, до каких пор, пока; 2) так что.

Дорѣносимый (греч. доруφόρος — оруженосец, дору — копье) — 1) сопровождаемый или окруженный почетной стражей; 2) на копьях носимый.

Досади́ти — нанести кому-либо обиду, рассердить.

Доспѣ́ти, доспѣ́вати — 1) достигаю, дохожу; 2) совсем исправиться, быть наготове, выжидать; 3) напрягать усилия, поспешать, ускорять, предварять; 4) завершить, истощить средства; 5) соорудить.

Достойно́ — прилично, пристойно, по заслугам.

Достойно́тъ — надлежит, должно.

Досто́иніе — собственность, имущество, наследство.

До́тѣ — до тех пор.

До́цама — женщина, кормящая молоком.

Драго́й — дорогой, драгоценный.

Дра́хма — греческая серебряная монета.

Дре́вле — давно, некогда, прежде, в старину.

Дреко́ліе — колья, дубья.

Дру́жина — подруга.

Дру́жина — товарищество, общество.

Дра́геловати́ — быть пасмурным.

Дра́хлз, дра́хлыи — 1) смущенный, печальный, унылый; 2) немощный.

Дра́хловати́е — печаль, сетование.

Дра́хлю — печальюсь, унываю, смущаюсь.

Дска́, цка́ — доска; металлическая пластина.

Дѣ́рва — дремучий, густой лес.

Дѣси́ нечи́сти — духи злые, бесы.

Дѣ́хъ, дѣ́хъ — 1) дух, дыхание; 2) Дух Святой.

Дѣ́хобный, дѣ́обный — духовный.

Дѣ́ша, дѣ́ша — душа.

Дѣ́ерь, дѣ́и — дочь.

Дѣ́и іѣ́она — Иерусалим.

Дѣ́ица — дощечка.

Дѣ́ва, дѣ́а — девица; Дева Пресвятая.

Дѣ́ство — девство.

Дѣ́тици — дитя.

Дѣ́латель — работник.

Дѣ́тельный — деятельный, относящийся к деятельности.

Дѣ́лати — делать.

Е

Ѧ — его, то, оное.

Ѧвхарі́стіа (греч. εὐχαριστία) — 1) благодарение; 2) таинство Св. Причащения.

Ѧгда́ — когда.

Ѣдѧ – ли, разве, неужели, не — ли.

Ѣдѧ кѧкъ – чтобы не.

Ѣдѧна ѿ сѡбѡтъ – первый день после субботы.

Ѣдѧнѧче – еще, до сих пор.

Ѣдѧноци, Ѣдѧноу – однажды, один раз.

Ѣдѧнѧ – один.

Ѣдѧнорѡднѧй – единственный по рождению.

Ѣзеро – озеро.

Ѣй – да, истинно, подлинно так.

Ѣктѧнѧ – прошение, моление, протяжно произносимое.

Ѣлѧй – деревянное масло.

Ѣлѧнь – олень.

Ѣлѧжды – всякий раз, как; сколько раз.

Ѣлѧкѧй – сколький, каковый, все, как, все что.

Ѣлѧкъ – какой, сколько велик.

Ѣлѧкъ – сколько.

Ѣлѧцы – которые; все, которые.

Ѣлѧнѧ – грек, язычник.

Ѣльмѧ – настолько.

Ѣлѡ – Боже мой.

Ѣмманѡѧ – с нами Бог; так именуется Иисус Христос у пророка Исаии.

Ѣмь, Ѣмше – взявши, схвативши.

Ѣнѡнѧ – местность близ Салима, где крестил Иоанн приходящих к нему иудеев.

Ѣпендѡтъ – верхняя одежда у евреев.

Ѣпѧскопѧ, Ѣпѧкпѧ (греч. ἐπίσκοπος) – архиерей,

Ѣпѧкопѧтѡ – епископство.

Ѣписѧтолѧ (греч. ἐπιστολή) – письмо, писание.

Ѣресь – лжеучение, противное Православию.

Ѣрѡдѧ, Ѣрѡдѧй, Ѣрѡдѧевѧ (греч. ἑρῳδῖος) – цапля, аист.

Ѣсень – осень.

Ѣстѧтѡ, Ѣстѡ – естество.

Ѣфрѧмѧ, Ѣфрѧмѧ – город к северу от Иерусалима.

Ѣфѧдѧ – отверзись.

Ѣхѧдѧ – ядовитая змея.

Ѣѧпѡстѧлѧрѧй (греч. ἑξαπостέλλω) – церковная песнь, которая поется на утрени после канона в воскресные и праздничные дни.

Ѣнѧггѧлѧе, Ѣнѧлѧе (греч. εὐαγγέλιον) – 1) благовестие, добрая весть; 2) книга, в которой излагается жизнь и учение Иисуса Христа;

3) отдельные главы из Евангелия, которые читаются в церкви.

Ἐν ἡϊνοπόντι (греч. Πόντος Εὐξείνους) – Черное море.

Ж

Жаба – земноводное, похожее на лягушку.

Жадати, **жадати** – 1) томиться желанием чего-либо; 2) страстно, сильно желать.

Жаждий – жаждущий.

Жадати – хотеть пить.

Жаждѹ – пить хочу.

Жатва – 1) уборка урожая; 2) конец мира, Страшный Суд.

Жатель – жнец.

Жезл – 1) трость, палка, прут, розга, посох; 2) символ силы и власти.

Жель – 1) черепаха, земноводное животное; 2) стенобитное орудие.

Жен – 1) женщина; 2) жена, супруга.

Жерновъ Ѡгѣльскій – мельничный камень, который вращался ослом.

Жертва – дар, приношение животных в дар Богу.

Жестоковыйный – жестокосердный, упрямый.

Живити – оживлять, давать кому-то жизнь.

Живоначальный – имеющий причину или начало жизни в себе самом.

Животный – 1) имеющий в себе жизнь, всякое живое существо; 2) относящийся к животу, желудочный.

Животъ – жизнь.

Животворящий – дарующий жизнь.

Жидовинъ – иудей.

Жизнодавецъ – податель жизни.

Жиґа – 1) власть, сила; 2) средства, богатства.

Жителство – 1) жилище; 2) гражданское общество; 3) правительство.

Жито – плоды.

Житомѣрїе – определенная, назначенная часть хлеба, раздаваемая в известный срок.

Жреба – жеребенок, осленок.

Жрѣти – приносить жертву.

Жрець – приносящий жертву.

Жупелъ – горячая сера.

З

Зѣлѣ – трава, овощ.

Злѣкз – трава, зелень.

Злѣчный, **злѣчнѣ** – покрытый роскошной зеленью, изобилующий злаками, имеющий хорошие пастбища, обильный.

Злѣка – зло, лукавство, несчастье, бедствие; иногда: труд, забота, печаль.

Злѣбѣщій – злой, жестокий.

Злѣй – 1) злой, дурной, худой, порочный, грешный; 2) приносящий зло, вредный; 3) низкий, бесчестный; 4) бедственный; 5) тягостный; 6) насильственный; 7) жестокий.

Злѣ – зло, жестоко, худо, лукаво, ужасно.

Зрѣкз – вид, образ, наружность, внешний вид.

Зѣлѣ – 1) сильно, весьма, очень; 2) точно, тщательно; 3) совершенно; 4) прекрасно; до **зѣлѣ** – весьма, очень.

Зѣльный – сильный, глубокий.

Зѣнца – зрачок.

З

Забвѣнный – забытый.

Забрѣло – 1) зубцевидные ограждения на вершине городских стен; 2) стена; 3) передовая крепость, форпост; 4) решетка у шлема, закрывающая лицо, наличник.

Завѣтъ – завещание, договор.

Завѣщати – требовать, увещевать.

Задѣти – наложить на кого-либо какую работу, тяжесть; принуждать, насильно заставлять

Занмодѣецз – тот, кто дает займы.

Заклѣти – заколоть.

Заклѣпз – запор.

Заклинѣти – просить об исполнении чего-либо с клятвойю.

Закѣнникз – знающий законы.

Законоположѣтель, **законоположннкз** – законодатель.

Закознѣти – замедлить, задержаться.

Закрѣкз – покров, завеса.

Замѣторѣти – состариться, застареть.

Замѣторѣвшій – состарившийся.

Замѣрѣннѣи – зарости муравую или травую.

Занѣ, занѣже – ибо, так как, потому что.

Запнѣти – преградить, воспрепятствовать.

Заповѣдь – предписание, приказ, наставление.

Заповѣдати – предписывать, приказывать.

Запрѣдѣти – грозить, сильно угрожать.

Заѣтра – рано утром.

Заѣшю – ударяю, побеждаю.

Заѣшеніе – биение рукой по щеке.

Зачѣло – 1) начало; 2) отдел в книгах Нового Завета.

Зачѣти – занять, взять в долг.

Зачѣтельцо – знак придыхания.

Згѣдннѣи – правильный, миролюбивый, согласный.

Здѣти – строить, сооружать.

Здѣ, здѣ – здание, строение, кровля, крыша.

Здѣ – здесь.

Землерѣтннѣи – ревностный к земному.

Земнорѣдннѣи – родившийся и живущий на земле.

Земстѣи – земной.

Знѣдѣтель – создатель, творец.

Знѣмѣ – сырость и холод.

Знѣнѣ – зев, глотка.

Знѣти – раскрывать рот или разверзать пасть.

Знѣтница – золотая монета.

Знѣмый – знакомый.

Знѣменати – подавать знак, положить знак, печать; отражаться, оказаться.

Знѣменіе – 1) знамя, знак; 2) явление; 3) чудо, сверхъестественное действие.

Зобѣти – рвать, грызть.

Зобѣ – взываю, вопию, восклицаю.

Зрѣти – смотреть, глядеть.

Н

Нѣ – его.

Нѣмѣннѣи – начальник, правитель области, предводитель.

Нѣглннѣи – игольный.

Нѣглннѣи ѡѣши, нѣглннѣи ѡѣши – так у арабов называются калитки, устроенные в городских стенах.

Нѣго – ярмо, ноша, бремя, рабство.

Нѣграніе – 1) прыгание, прыжок; 2) игра, забава, веселье.

И́гуменѡа — настоятельница женского монастыря.

И́гуменѡ — 1) вождь; 2) наставник; 3) настоятель мужского монастыря.

И́дѣже — 1) где; 2) когда.

И́же — который, кто; ѿ́же — которое; ѡ́же — которая; и́же, ѡ́же — которые.

И́же ли — ежели.

И́ждѡати — тратить, издерживать, проживать.

И́збранный — отличный, чистый, святой.

И́збодати — бодаться рогами, пронзать.

И́збыѡати — изобиловать, превосходить, освободиться.

И́збытокъ — изобилие, излишество.

И́звнѡтърь — внутри.

И́зволѣнїе — воля, совет, решение, избрание, предпочтение.

И́звѡлѡти — захотеть, пожелать, предпочесть.

И́звѣстѡвати — удостоверять.

И́звѣстѡ — тщательно, точно.

И́згнѡнїе — гонение, ссылка.

И́згрѣбїе — лен, пакля.

И́здѡвшїй — издержанный, истративший.

И́здѡхнѡти — испустить дух, умереть.

И́здохнѣ — последний вздох.

И́здѡчка — с младенчества.

И́зженѡти — выгонять.

И́злѡх — очень, весьма, сильно.

И́злѡше — слишком.

И́зметѡти — извергать.

И́змѣна — обмен, выкуп.

И́знести — принести, вынести.

И́зострѡти — делать острым, заострять, точить.

И́зострѡти — выкидывать, изгонять, свалить.

И́зострѡ — 1) превосходно, отлично; 2) особенно, чрезвычайно, преимущественно.

И́зострѡплѣнїе — 1) отдаление с места, перемещение; 2) сумасшествие, восторг, изумление.

И́зострѡти — иссохнуть.

И́зострѡти — высохнуть, исчезнуть.

И́зострѡ — съевший, расточивший, промотавший.

И́зострѡти — вынуть, выбросить.

И́зострѡтѡвати — превосходить.

И́зострѡтѡ — 1) отменный, превосходный; 2) начальствующий, главный.

И́змѣлѣти — не понимать.
И́кчѣнѣ — коршун.
И́мѣти — вынимать, брать.
И́мже — которым.
И́мрѣкѣ, и́мкѣ, и́мѣ рѣкѣ — на-
зови имя; сокращенное обо-
значение, состоящее из двух
слов, которое означает, что
здесь следует назвать имя
конкретного человека или
святого.
И́мѣти — иметь; и́мамѣ — я
имею; и́маши — ты имеешь;
и́мѣти — он имеет; и́мамы —
мы имеем; и́мѣте — вы имее-
те; и́мѣти — они имеют;
и́мѣи — имеющий.
И́накъ — по иному.
И́ндѣ, и́ндѣ — в другом мес-
те, где-нибудь.
И́ногда, и́ногда — некогда, в
иное время.
И́нокѣ — монах.
И́ноплеменникѣ — человек чу-
жого племени, чужеземец.
И́но — иной, другой.
И́родѣи — придворные Иро-
да, приверженцы римского
правительства.
И́коленѣ — заколотый.
И́конѣ — сначала, давно.

И́сконный — изначальный, веч-
но пребывающий.
И́скопѣти — выкопать, пронзть.
И́скренний — ближний.
И́скушитель — тот, который ис-
пытывает кого-либо, прель-
щает, обманывает; под этим
именем разумеется диавол.
И́скушѣти — испытать, познать,
сделать пробу.
И́скушѣти — испытывать, со-
блазнять.
И́скушѣнѣ — 1) опыт, попытка;
2) искушение; 3) испытание.
И́со — сочетание острого уда-
рения и придыхания.
И́спелѣти — потушить, уга-
сить, превращать в пепел.
И́спѣрка — сначала.
И́сплѣкѣти — вырвать плевелы.
И́сповѣдовѣти — 1) объявлять,
признавать; 2) рассказывать.
И́сповѣданѣ — 1) прославлен-
ие, 2) открытое признание.
И́сповѣдѣти — 1) славить, воз-
давать хвалу; 2) признаваться
в грехах.
И́сповѣдникѣ — святой чело-
век, потерпевший много го-
нений за святую веру.
И́сполнѣти — наполнять, на-
сыщать.

Испóльнъ — полный.
Испрѣвѣнѣнѣ — устроиться, ут-
вердиться; направиться.
Испразднѣти — освободить,
уничтожить, упразднить.
Испрѣти — топтать ногами,
выжать, жать, выдавливать.
Испытѣнѣ — старательно, с
прилежанием.
Испытовати, испытѣти — раз-
ведывать, узнавать.
Истѣлѣти — растопить.
Истѣкѣти — выходить.
Исткнѣти — исторгнуть, из-
влечь.
Истлѣнѣ — порча, тление.
Истнѣти — стереть, раздавить.
Истѣо — надлежащим об-
разом, как следует.
Истѣое — самое главное,
сущность; истѣ — точно,
существенно.
Исторѣти, истѣргнѣти — вы-
рывать, выдергивать, спасать.
Истѣотнѣй — тот самый.
Истрезвѣнѣнѣ — протрезветь,
просыпаться, приходиться в
чувство.
Истѣкѣнѣ, истѣкѣнѣое — идол,
статуя, изображение чего-
либо.

Истѣй — подлинный, тот
самый.

Истѣзѣти — 1) требовать на-
зад, брать обратно, полу-
чить; 2) пытаться, мучить, ис-
тязать, допрашивать; 3) уз-
нать, исследовать, выведы-
вать, разузнавать.

Истѣдѣнѣ — 1) источник;
2) перекресток.

I

Икѣнѣ — птица, питающаяся
гадами.

Идѣлѣ — языческий бог.

Иерѣнѣ (греч. ἱερεὺς) — священник.

Иерлѣмѣ — Иерусалим.

Израѣль, Илѣ — 1) Иаков, сын
патриарха Исаака;
2) царство Израиль.

Иисѣсѣ, Иисѣ — 1) мужское имя
Иисус; 2) имя Господне,
Спаситель.

Икѣнѣ (греч. εἰκόν) — священ-
ное изображение.

Икосѣ (греч. ὀϊκος) — протяж-
ное песнопение, полагаемое
на шестой песне канона ут-
рени; икосы вместе кондака-
ми составляют акафисты.

Имѣтѣма (греч. ἱμάτισμα) —
верхняя одежда.

ἱρμός (греч. εἶρμος) – первая песнь канона, указывающая содержание следующих за ней стихов.

ἱρμολόγιον (греч. εἶρμολόγιον) – богослужбная книга, в которой собраны ирмосы на весь год.

ἰώτα (греч. ἰώτα) – 1) греческая буква *i*; 2) маленькая черта.

К

Кадíло – 1) благовонное курение; 2) церковный сосуд для курения ладаном.

Кáженникз – скопец, евнух.

Кáкω – как, каким образом.

Кампáнз – колокол.

Кáмω – куда.

Камáра – кров, свод, шатер, палата, комната.

Камóра (греч. καμάρα – свод) – обложенное ударение.

Кáмыкз – камень.

Кáмыкз горáцьц – сера.

Канóнз – правило; так называется песнопение, составленное по особому правилу.

Кáнџгн – капать.

Кáнфнрз – жук, насекомое.

Кáпницε – языческий храм.

Κασία – душистое дерево, дикая корица.

Καταπέτασμα (греч. καταπέτασμα) – 1) завеса в храме; 2) парус.

Καθίσμα (греч. καθίζω – *сидеть*) – кафизма, отдел Псалтыри, во время чтения которого разрешается сидеть. Вся Псалтырь разделена на 20 кафизм.

Κβάςз – закваска, дрожжи.

Квáсный – приготовленный на дрожжах.

Кéдрз (греч. κέδρος) – ветвистое дерево, особенно высокое на горе Ливане. Кедр ливанский бывает от 22 до 26 метров.

Кéлла (греч. κέλλιον) – келья, жилище монаха или отшельника.

Кéсарь – император.

Кинсóнз – подать, дань; кинсóнный – податной.

Кипарίεз – дорогое красное дерево.

Кирнiй (Κυρiνiй) – римский правитель Сирии.

Кiрз – господин.

Кiчрз – лимон.

Кичѣнїе – напыщенность, гордость.

Кичїти – делаться гордым и надменным.

Кївъѣтъ (греч. κιβωτός) – ковчег, ящик.

Кїй – какой, который.

Кїйждо, кѣждо – каждый.

Клѣсъ – колос.

Клеврѣтъ – товарищ, сообщник.

Клепѣти – бить в колокол или в доску.

Клїръ – особый разряд людей для служения в церкви.

Клѣтъ – комната.

Ключїмный, ключїмый – способный, полезный.

Ключїтисѧ – случиться.

Клѣ – клыки.

Клѣтва – 1) божба, удостоверение, обещание; 2) проклятие, осуждение.

Кнїжникъ – ученый человек.

Кнїжникъ людскїй – народный учитель.

Кнѧзь – княжеский.

Кнѧзь, кнѧзь – княжеский.

Ковѣти – готовить или замышлять недоброе.

Ковчѣгъ – 1) деревянное здание (ковчег Ноя); 2) ящик (ковчег завета).

Ковчѣжѣцъ – денежный ящик.

Кѣкъ – умысел, заговор.

Кодрантъ – медная римская монета.

Кѣзланце – козленок.

Кѣзлоглїнш – 1) противно слуху; 2) нелепо.

Кѣзлоглѣговѧнїе – бесчинное пирование (1 Пет. 4, 3; Рим. 13, 13).

Кѣждо – каждый.

Кѣкошъ – курица.

Кѣлїждо – сколько раз, когда бы ни.

Кѣлїкїй – сколь великий, сколь многий, сколький.

Кѣлїкъ – сколько.

Кѣло – колесо, круг, обод, телега; то, на чем все держится и движется.

Кѣлокрѣднїи – говорить слова, не имеющие отношение к делу, вертеться в словах наподобие колеса.

Кѣльмнѣ – сколько.

Кѣлькрѣты – сколько раз.

Кѣлѣно – поколение, род.

Кѣндѧкъ – краткое песнопение, в котором изображается жизнь святого или священное событие.

Конѣцъ – конец, предел, край;
вх конѣцъ (греч. εἰς τέλος) – 1) надпись псалмов, особенная цель которых состоит в утешении и ободрении верующих (Св. Феодорит); 2) на победу (Св. Григорий Нисский); 3) имеет конец и исполнение содержащихся в псалме пророчеств (Зигабен).
Конѣкъ – горшок, котел.
Моѡѡкъ конѣкъ оуповѣнїѡ моѡѡ (Пс.107, 10) – умывальная чаша моя (так назван здесь народ моавитский для оказания низких служб и черных работ, которые он должен был выполнять в еврейском народе, после покорения его Давидом).
Кончїна – конец, смерть.
Кѡпръ – анис, укроп.
Корвѣнъ – дар Богу.
Кормїло – руль.
Кѡрмчїѡ – управляющий судном.
Корысть – добыча, польза, выгода.
Коснїтъ – медлить.
Коснолзѣчнїѡ – заика, неисправно говорящий.

Кѡснѡ – медленно.
Кѡснїѡ – медленный, протяженный;
Кѡшнїца – корзина.
Кѡшъ – короб.
Крѣнїѡ мѣсто – лобное место (Голгофа).
Крамѡла – смута, заговор.
Крѣпчїѡ – перепелка.
Крѣснїѡ – прекрасный, приятный.
Крѣтъ – раз.
Крѣтїѡ – сосуд.
Крѣстъ, крѣтъ – крест.
Крѣстїѡ, крѣстїѡ – Креститель; так называют Иоанна Предтечу.
Крѣстїѡ, крѣстїѡ – христианское таинство, в котором верующий при трехкратном погружении в воду во имя Отца, и Сына, и Святаго Духа умирает для жизни греховной и рождается в жизнь святую.
Крїло – крыло.
Крїло цѣрковное – решетка, окружавшая кровлю храма Соломона.
Крїнъ – лилия.
Крѡтѡчнїѡ – страдающий кровотечением.

Крѡкъ – крыша, тень, палатка, шатер.

Кромѣ – без, сверх, выше; темные сладости кромѣ – без бесовских сладостей.

Кромѣшній – внешний, крайний.

Крѡтцѣ – коротко, тихо.

Крѣпѣца – крошка.

Крѣпѣй – сильнейший.

Крѣпость – сила.

Кромѣ – сверх того, еще, уже, впредь, более.

Кѡдъ (евр.) – вождь.

Кѡдѣ – куда-либо, где-либо.

Кѡзьня – вещи, сделанные из металла.

Кѡмѣрз – идол, истукан.

Кѡпа – куча.

Кѡпнѣ – терновый куст, колючий кустарник.

Кѡплѣ – торговля.

Кѡпнѣ – вместе.

Кѡповѣти – покупать.

Кѡпѣль – 1) водоем, место для купания; 2) сосуд, в котором совершается таинство крещения.

Кѡрогмѣнѣ – пение петухов; время пения петухов.

Кѡртѡдѣ – стража, караул.

Кѡца – палатка, шатер.

Кѡмѣлз (κὺμβαλον) – музыкальный инструмент.

Кѡмѣнз – тмин.

Л

Лѡкотъ – мера длины (48 см), локоть.

Лѡмпѣда – светильник.

Лѡнѣга – щека.

Лѡговѣца – ласточка.

Лѡжти – 1) подстергать, ловить на словах; 2) злословить.

Лѡжтель – наветник, ругатель.

Лѡвра (греч. λαῦρος – широкий, многолюдный) – крупный монастырь.

Лѡгѡнз (греч. λεγεών) – 1) отряд римского войска (6000 воинов); 2) название числа 1.000.000; 3) множество.

Лѡнѣтѣй, лѡнѣтѡнз (греч. λέντιον) – полотенце.

Лѡпта – мелкая монета.

Лѡстѣ – 1) хитрость, коварство; 2) прелесть, обольщение, ложь, обман.

Лѡвѣтѣ – прислужник храма.

Лѡж – ложь.

Лѡва, лѡвз – 1) юг, южный ветер; 2) льющая влага (ливень), река.

Лѣкх — 1) хор, собрание;
2) образ, лицо.

Лѣкн — радостные восклицания.

Лѣсх — лисица; лѣси — лисицы.

Лѣхвѣ — вымогательство,
взятки.

Лѣхонманѣе, лѣхонмствѣо — из-
лишняя алчность в приоб-
ретении собственности, ко-
гда под видом некоторого
права, но на самом деле с
нарушением справедливо-
сти и человеколюбия, об-
ращают в свою пользу чу-
жую собственность, или
чужой труд, или самые бед-
ствия ближних. Например:
1) заимодавцы обременяют
должников ростом; 2) вла-
дельцы обременяют зави-
сящих работой, налогами;
3) во время голода продажа
хлеба по слишком высокой
цене.

Лѣцѣмѣкрѣе — притворство.

Лѣшѣтнѣсѣ — нуждаться,
терпеть.

Лѣшѣнникх — вор, похититель.

Лѣшшѣ — сверх того, больше.

Лѣшшѣй — больший.

Лѣвѣнх — ладан.

Лѣтѣи — 1) священнодействие,
совершаемое в притворе
храма; 2) краткое молит-
вословие об упокоении
умерших.

Лѣтѣурѣи (греч. λειτουργία — бу-
квальный перевод: *общее дело,*
общественная служба) — бого-
служение, во время которого
священнодействуется воспо-
минание тайной вечери Иису-
са Христа и совершается таин-
ство Св. Причащения; обедня.

Лѣтѣра — фунт.

Лѣтѣострѣтѣонх (греч. Λιθοσ-
τρῶτόν) — каменный помост
перед дворцом римского про-
куратора в Иерусалиме, на ко-
тором производился суд.

Лѣбноѣ мѣтѣо — гора Гол-
гофа, близ Иерусалима, на
которой был распят Иисус
Христос.

Лѣкызѣтнѣ, лѣкызѣтнѣ — цело-
вать.

Лѣкызѣнѣе — целование.

Лѣкѣтѣкѣ — ловля, охота, сети.

Лѣкѣтѣй — охотник.

Лѣкѣсх (греч. λόγος) — Слово,
второе лицо Св. Троицы.

Лѣкѣжѣ — кровать, постель.

Лѣкѣжнѣ — утроба матери.

Лѡжѡ – ложный, ненадежный.
Лѡзѡ – виноградная ветвь.
Лѡно – грудь, недро.
Лѡно ѡкрѡмле – рай, место
вечного блаженства.
Лѡка – кривизна, излучина.
Лѡкѡвнѡчѡти – быть коварным.
Лѡкѡвое – злое дело.
Лѡкѡвѡтѡе, лѡкѡвѡтѡ – хит-
рость, коварство.
Лѡкомѡрѡе – морской излу-
чистый берег.
Лѡчѡзѡрный – блестящий.
Лѡчѡнѡца – тростник.
Лѡчѡто – мышца, голень.
Лѡвѡнѡнѡцѡ, лѡвѡвѡнѡцѡ –
львенок.
Лѡвѡтѡецѡ – обманщик, оболь-
ститель, соблазнитель.
Лѡвѡтѡивѡй – коварный, хитрый.
Лѡцѡтѡнѡе – коварство, лесть.
Лѡтѡш – красиво, прилично.
Лѡтѡчѡта – красота.
Лѡтѡтѡнѡца – лестница.
Лѡтѡгѡрѡдѡль – годовой побег
дерева.
Лѡтѡть – можно, позволитель-
но, прилично, пристойно; нѡ
лѡтѡть – нельзя.
Лѡтѡхѡ – ряд, гряда.

Лѡбо – либо, или.
Лѡкодѡтѡй – грешник; лѡко-
дѡтѡнѡца – грешная женщина.
Лѡвѡь, лѡвѡвь – любовь.
Лѡвѡначѡлѡе – страсть началь-
ствовать над другими.
Лѡдѡскѡй, лѡдѡскѡй – людский.
Лѡдѡскѡй – людской, народный.
Лѡтѡгѡй – жестокий, свире-
пый, пагубный.
Лѡтѡтѡ – жестоко, свирепо.
Лѡдѡвѡ – ляжка, мышца, бедра.

М

Мѡломѡцѡнѡй – больной, не-
мощный, увечный.
Мѡмѡна – богатство, корысть.
Мѡнѡе – мановение, знак, вы-
ражающий желание или во-
лю; повеление.
Мѡнна – небесный хлеб, дан-
ный Богом евреям во время их
странствования по пустыне.
Мѡрѡя, мѡрѡя – 1) женское имя
Мария; 2) Пресвятая Дева
Мария.
Мѡлѡнна – дерево, из кото-
рого добывается деревянное
масло.
Мѡстѡтѡти – мазать, помазывать.
Мѡстѡтѡгѡй – 1) глубоко стар-
ый, но сохранивший бод-

рость; 2) жирный, сочный, свежий, бодрый, обильный, умащенный.

Мі́сть – масло, миро, елей.

Мі́тьерь, **мі́тн**, **мі́рь**, **мі́н** – 1) земная мать; 2) Матерь Господа.

Мі́гл – туман.

Мі́дленнозѣ́чннѣ – неисправный языком, заикающийся.

Мі́ждорáміѣ – междоплечие.

Мі́ръзкѣй – 1) страшный, нечистый, гнусный; 2) языческое божество.

Мі́ръка – вода пререкания, т.е. бунта, мятежа. Так называется место в Синайской пустыни, где израильский народ роптал на Бога за недостаток воды.

Мі́ськз – помесь осла с лошастью, лошак, мул.

Мі́ссіа – помазанник; так именуется Иисус Христос.

Мі́стчннкз – мститель.

Мі́сьцз, **мі́цз** – месяц.

Мі́тáніѣ (греч. μετάνοια) – покаяние, раскаяние, сопровождаемое земными поклонами, земной поклон.

Мі́чтáніѣ – наваждение, призрак, воображение.

Мі́здл – награда, плата, воздаяние.

Мі́н – мне.

Мі́лосѣ́рдіѣ, **мі́рдіѣ** – оказание милости.

Мі́лосѣ́рдовлчн – оказывать милость.

Мі́лосты́нѧ, **мі́чты́нѧ** – милостыня, подавание.

Мі́лостѣ, **мі́чѣ** – милость, благодеяние, благосклонность.

Мі́лочѣ, **мі́лочѣ** – 1) овчина; грубая верхняя одежда из овечьей шерсти; 2) верхняя одежда, мантия, плащ.

Мі́лсѧ, **мі́лсѧ дѣ́ю** – умиленно молось, поручаю себя в милость, в заступление.

Мі́мончн – 1) пройти мимо; 2) кончиться.

Мі́нѣ́чн – минуть, пройти.

Мі́рннкз – мирный человек, друг.

Мі́ротѣ́орѣцз – примиритель.

Мі́ръз (греч. εἰρήνη) – 1) согласие, тишина, покой, благополучие; 2) приветствие, пожелание всякого благополучия.

Мі́тѣ́рополі́чз – епископ главного города.

Міна, **мнѣз** – греческая монета, равная 100 драхам.

Мірз (греч. **κόσμος**) – 1) земной шар, вселенная; 2) весь род человеческий, общество.

Младѣнец, **млѣнцз** – младенец.

Млекò – молоко.

Мнѣти – думать; **мнѣтисл** – думаться, казаться.

Мнѣй – меньший.

Многажды, **множнцѣю**, **многочѣтнѣ** – много раз.

Многоблагодѣробный – весьма милосердый.

Многобгòмнѣ – многословие.

Множае, **множѣйше** – больше.

Мнѣкз – внук.

Мнѣнѣ – самомнение, высокомерие, высокоумие, гордыня, мечтание, учение.

Молвѣ – говор, ропот.

Мòлвѣти – сомневаться, смущаться, роптать.

Мòлвѣщѣ – ропшущий, негодующий, волнующийся.

Молѣнѣ – прошение.

Молѣтвѣ, **млѣтвѣ** – молитва.

Монастѣрь, **млѣтѣрь** – монастырь.

Монѣтз – женское украшение, ожерелье.

Мономѣхз – единоборец. Это прозвище было дано греческому царю Константину, который прислал венец и другие знаки царской власти российскому великому князю Владимиру, названному потом тоже Мономахом.

Мотѣка – железная лопата, заступ, скребок.

Мотѣло (греч. **κόπρος**) – помет, кал.

Мòчь, **мòщѣ** – сила, могущество.

Мрѣкѣй – муравей.

Мрѣзз – мороз.

Мрѣжа – невод, рыболовная сеть.

Мѣрòкнѣ – мудрость, умствование.

Мѣрòстѣ, **мѣрòстѣ** – мудрость.

Мѣрѣ – мудро.

Мѣжѣтисл – мужественно, твердо стоять, быть твердым.

Мѣжз крокѣй – злодей, кровожадный человек; проливающий кровь, разбойник.

Мѣринз – чернокожий человек, эфиоп.

Мѣченнцз, **мѣчннцз** – страдалец за веру.

Мишело́имный – мздоимный, корыстолюбивый (взяточник).

Мишело́имство – 1) мздоимство, взяточничество, корыстолюбие; 2) приобретение, хранение ненужных вещей.

Мища́ти – мстить.

Мысленный – относящийся к духовному миру.

Мыта́рь – сборщик податей.

Мыта́рство – различные состояния души, которые она испытывает после разлучения с телом.

Мытница – место, где собирали мыто или пошлины.

Мыща – плечо, сила, рука.

Мѣдница – медная монета.

Мѣра – количество воды, равное примерно 4 ведрам (49 литров).

Мѣрло – меры, весы.

Мѣсачный – бесноватый, лунатик.

Мѣхъ – 1) кожаный мешок для хранения воды или вина; 2) мера емкости;

Мѧ – меня.

Мѧтва – мята (душистая трава).

Мѧтѣжный – производящий смуту, мятеж.

Миро (греч. μύρον) – 1) благовонная жидкость; 2) состав из благовонных веществ, освящаемый архиереем для таинства миропомазания.

Н

Накѣвѧти, накѣти – беречь, хранить.

Накѧдѧти, накѧдти – подговаривать, подстрекать.

Накыкновѣнїе – долговременный обычай.

Накѣтъ – наговор, клевета.

Нагль – скоро, нечаянно.

Надѣсно – направо

Надѧзѣ – долго, надолго.

Наѣмникъ – работник.

Назарѣтъ – небольшой город в Галилее, недалеко от горы Фавор.

Наздѧти – надстраивать, переделывать, преобразовывать.

Назрѧти, назрѣти – замечать, наблюдать.

Назнѧменѧти – извещать, разуметь.

Наипѧче – особенно.

Наптѣ – нашествие, действие.

Наказѧнїе – наставление, внушение.

Налѧцѧти – натягивать.

На́ма – нам двоим.
Намаца́ти – намазывать.
Нами́зати – мигать.
Намно́зѣ – на долгое время,
много.
На́нь – на него; на нѹ – на
нее; на ны – на нас; на нѧ –
на них.
Напа́ти – поить.
Напа́сть – беда, несчастье.
Написа́ти – сделать перепись.
Напра́сно – неожиданно.
На́рдз – растение, из кото-
рого добывается благовон-
ное масло.
Нарека́ти, нарица́ти, нареци –
называть, назвать.
Наре́ченный – назначенный.
Наро́къ – 1) срок, опреде-
ленное время; 2) название,
назначение, приговор; 3)
клятва, зарок.
Наро́читый – известный,
важный
Наро́чѣ – в определенное
время.
Нарѹ́чный – необходимый,
нужный для существования.
Натка́ный – набитый, полный.
Настѣ́тити – подстрекнуть.
Настѣ́рие – на другое утро.

Нахо́ждѣнїе – нападение, на-
шествие, набег.
Начѣ́токъ – начало, перво-
родное.
На́шъ, нѣшъ – наш.
На́ти – нанять.
Небла́зненный – несоблазняю-
щийся, непрельщающийся;
чистый.
Не́бо, нѣо – небо; нѣный –
небесный.
Небре́ци – пренебрегать, ос-
тавлять без внимания, пре-
зирать, отвергать.
Невече́рній (вѣчѣтъ) – неугаса-
ющий, вечный, не имеющий
вечера, т.е. незаходящий.
Невещѣ́твенный – относящий-
ся к нематериальному миру.
Невкѹ́сный – невкусивший,
непричастный.
Невре́днѣ – непорочно.
Невѣ́ста неневѣ́стнаѧ – Дева,
отказавшаяся от замужест-
ва. Так восхваляют Матерь
Божью.
Не́гли – не ли, может быть.
Негодо́вати – негодовать.
Недо́умѣнїе – затруднение,
смятение, смущение.

Недоумѣнный – недоумевающий, находящийся в крайнем замешательстве.

Недоумѣти – не знать; не понимать.

не знать; не понимать.

Недѣга – болезнь.

Недѣжный – больной.

Недѣла, нѣла – воскресный день, в который не работают.

Неже – нежели.

Незавѣстный – полный, целостный, неповрежденный, безукоризненный, обильный.

Незлобїе – кротость, доброта.

Неиздѣлимый – неистощимый, неиссекаемый.

Неизглаголанный, неизреченный – невыразимый, неопикуемый, несказанный.

Неизлѣдимая – непостижимая Божественная воля.

Неистовнн – с яростью.

Неистовк – исступленный, сумасшедший, беснующийся.

Неискубѣрачнн – небрачный.

Неключимый – негодный, не потребный.

Неложный – правдивый, не лживый, истинный.

Нелѣтъ – нельзя.

Немерцающн – немеркнуший, не потерявший света, блеска.

Немолчнн – без умолку.

Немоцѣтквѣти – быть больным, хворать.

Немоцѣ – слабость, болезнь.

Неубнѣдла – прямо, открыто, без сомнения, не колеблясь.

Неупалимый, неупальнн – неопалемый, несжигаемый.

Неуплнннн – неизобразимый.

Неплоды, неплодовк – бездетная замужня женщина.

Неподѣбнн – нечестивый, недостойный, неподобающий, непристойный, неприличный.

Непотрѣбнн – развратный.

Непрѣдвѣти – нарушать правду, поступать несправедливо.

Непрѣдла – беременная женщина.

Непрѣложнн – без изменения.

Непрѣложнн – неизменный.

Непрѣмѣннн – неизменяемый.

Непрѣзнн – 1) вражда, злоба, зло; 2) иногда в смысле: диавол, начальник всякого зла.

Непрѣзнннн – злой, худой, лукавый.

Непрѣзнннн – размышление, мнение.

Непщѣкѣти – размышлять;
непщѣю – думаю, почитаю,
мню, полагаю, предполагаю;
страшусь.

Несѣкомый – непричастный
делению; несекомла горѣ –
Пресвятая Дева.

Несредствѣнн – непосредственно,
близко.

Несопырь – летучая мышь.

Несѣ – еще не.

Несѣдобь – неудобно, трудно.

Несѣклѣкое – 1) без усмешки;
2) самым серьезным образом;
3) подлинно, без всякого сомнения.

Несѣланіе – неожиданность,
неизвестность, беспомощность,
отчаяние.

Несѣлыть – пеликан.

Несѣ – не, нет.

Несѣже – нигде.

Несѣ – и не, даже не, не.

Несѣслѣти – послать свыше.

Несѣрѣти – столкнуть с
высоты.

Несѣ – внизу, вниз.

Несѣм, несѣможе – никуда.

Несѣк, несѣкоже – никак.

Несѣже – никогда.

Несѣ ли – разве не, или не.

Несхожденіе – подошва горы,
сход, спуск с горы.

Несѣ, несѣцы – лицом вниз,
ничком.

Несѣ – (побеждай) надпись
на кресте.

Несѣмѣчѣ – новолуние.

Несѣж – нож; меч.

Несѣденство – сутки.

Несѣный вѣрѣнз – сова, филин.

Несѣти – 1) принуждать, не-
волить; 2) удерживать.

Несѣтѣл – доставаться с тру-
дом, получать подвигами.

Несѣдѣ – насилие, принужде-
ние, скорбь, боязнь, опасе-
ние, мука, мучение, беда.

Несѣдѣнѣк – подвижник.

Несѣнѣ, несѣнѣ – ныне.

Несѣрѣнѣ – развалина, нора.

Несѣдро – 1) пазуха, грудь, ло-
но; 2) залив; 3) внутренность.

Несѣкоторыхъ – неких.

Несѣтъ – нет; несѣмь – не есть.

О, Ѡ, Ѧ

Обѣкѣнѣ – ворожба, нашеп-
тывание, волхвование, кол-
довство.

Обѣкѣтель – наговорщик, ча-
родей, ворожея.

О́блѡ́ти – заклинать, заговаривать, околдовывать

О́блѡ́дѣѡ́тъ – двенадцать.

О́блѡ́лы – с обеих сторон, по обеим сторонам.

О́блѡ́че – однако, впрочем, но, а, против, даже, подлинно.

О́блѡ́дѡ́ти – осматриваться, озира́ться.

О́блѡ́дѣѡ́ти – 1) обладать, владеть; 2) обнимать; 3) наблюдать, замечать.

О́блѡ́жити – повесить.

О́блѡ́жити – доложить о ком-то.

О́блѡ́дѡ́шій – состарившийся, изможденный, сокрушенный.

О́блѡ́дѡ́ти – 1) устареть, обессилить; 2) иногда: сокрушиться, упасть.

О́блѡ́жникъ, О́блѡ́жникъ – сообщник, товарищ.

О́блѡ́женіе – недоумение, сомнение, страх.

О́блѡ́жити – 1) сомневаться, колебаться, недоумевать; 2) уклоняться, пропускать.

О́блѡ́жити – жить, пребывать.

О́блѡ́жить – 1) гостиница для приезжающих; 2) комната, жилье; 3) монастырь.

О́блѡ́дѡ́ти – сообщать благодать, дарить или наделять благодатными дарами.

О́блѡ́зѡ́ти, О́блѡ́зѡ́ти – соблазнять, вводить в заблуждение.

О́блѡ́сть – 1) власть, владение, управление; 2) область.

О́блѡ́женіе – ризы с принадлежностями (архиерейские или священнослужительские).

О́блѡ́жити, О́блѡ́жить – надевать на себя платье; принимать свойство или состояние какого-либо существа или вещи.

О́блѡ́жити – 1) одеть, одевать; 2) отдохнуть, возлечь.

О́блѡ́женіе – осада.

О́блѡ́жити, О́блѡ́жить – окружать.

О́блѡ́женіе – озарение светом.

О́блѡ́жити – 1) выявлять, обнаруживать; 2) разоблачать, осуждать.

О́блѡ́жаю – публично позорю, посрамляю.

О́блѡ́жити – смачивать, орошать.

О́блѡ́жить – поцеловать.

О́блѡ́жити – лишать, обнажать, открывать, раскрывать.

О́блѡ́жити – впасть в нищету.

Ūбнѡць – ночью, всю ночь.
Ūбоѡ – и то, и другое.
Ūбожѣти – приблизить к Богу, наделить Божественной сущностью.
Ūболгѣти – говорить ложь.
Ūбольстѣти – обмануть хитростью, поймать.
Ūболкъ, ѡболкъ, ѡболкъшѣи – облекшийся, облеченный, одетый.
Ūболчѣнъ – одет.
Ūбоудѣ – с обеих сторон.
Ūбразъ – вид, изображение, подобие, образ, образец.
Ūбратѣти – отворать, направить.
Ūбращаю – отдаю равное или должное возмездие, отмщаю, наказываю.
Ūбращѣнѣ – оборачивание, направление.
Ūбрещѣи, ѡбрѣщѣи – обещаться, обет возложить на себя.
Ūбрѡкъ – жалование.
Ūброцѣти – окрасить, обогреть, запятнать.
Ūбрѣчникъ – жених, обручившийся с невестой.
Ūбрѣстѣти – найти.

Ūбрѣтѣти – оказываться, быть найденным.
Ūбрѣтѣнѣ – находка, открытие.
Ūбрѡдѣнѣ – нападение, напасть, беда, забота, попечение, одоление, насилие.
Ūбѣдѣти – 1) обезуметь, сделаться глупым; 2) потерять силу, испортиться.
Ūбъ ѡнъ полъ – по ту сторону, за.
Ūбытѣти – 1) делать круг, сгибать; 2) обступить, окружать, двигать вокруг.
Ūбычнѡ – обыкновенно.
Ūбѣтовѣнный – обещанный.
Ūбѣшкѣти, ѡбѣшкѣти – повесить, вешать.
Ūбѣзѣнѣ – завязка, перевязь.
Ūбѣти – обхватить руками, обнять.
Ūбѣмѡ – там, туда.
Ūбѣнъ – баран.
Ūбогда – иногда.
Ūбчѣ – овца.
Ūбъ, ѡбъи – другой, иной.
Ūглѣшѣнный – в Древней Церкви так называли готовящихся принять крещение.
Ūградѣти – обнести оградой.
Ūдѣждѣти – одеться.

Ūдѣржѣти — окружать, захватывать, объять, господствовать.

Ūдѣсиѹю — по правую сторону.

Ūдигѣти — Путеводительница (икона Божией Матери).

Ūдрѣ — кровать, постель.

Ūжж — еж.

Ūжѣниѣти — жениться.

Ūжѣлѣти — ужалить.

Ūзлѣбѣти — оскорблять.

Ūзлѣбѣнїе — оскорбление, угнетение, притеснение, бедствие, злобное, нападение, обида.

Ūзѣбѣти — опустошать.

Ūкѣлѣти — осквернять, обезобразить грязью, марать навозом.

Ūкѣменїе — жестокосердие.

Ūкѣлѣнный — злосчастный, отверженный.

Ūко — глаз; Ūчи, Ūчѣл — глаза; Ūчию моѣю — глаз моих.

Ūкѣрѣти — 1) направить корму судна к берегу; 2) руководить, наставлять.

Ūкѣрѣти — около, вокруг.

Ūкѣрѣти — опрыскивание святой водой.

Ūкѣлѣти, Ūмоглѣнїи — богослужебная книга, в которой все песнопения разделены на восемь напевов.

Ūкѣлѣти — стол для жертвоприношений.

Ūкѣрѣти — делаться мерзким, противным.

Ūкѣти — подол и полы у одежды, обшивка.

Ūна — они вдвоем.

Ūнѣгрѣ (греч. ὄναγρος) — дикий осел.

Ūнѣпрѣдѣлѣти — оклеветать, несправедливо осудить.

Ūндѣ — там, в другом месте.

Ūниѣ — такой-то, тот-то; Ūниѣ — к такому-то.

Ūнѣ полѣ — другая сторона, противоположный берег реки или озера.

Ūнѣпытный — любопытный, сплетник.

Ūнѣлѣти — отринуть, отвергнуть, отметить.

Ūнѣлѣти — ограда, защита.

Ūнѣлѣти — вооружаться, сражаться.

Ūнѣлѣти — войско, война.

Ūнѣлѣти — 1) установление, закон; 2) должность, обязанность; 3) защита; 4) отпущение.

ние грехов; 5) заповедь Господня, закон Божий, закон об оправдании.

Ūпрвдѣнѣтисѧ – оправдаться.

Ūпрѡкѣрѣнѹтѣ – опрокинуть.

Ūпрѣсноѡкъ – 1) пресный хлеб, испеченный без дрожжей; 2) иудейских праздник пасхи.

Ūрѣтѣ – пахать землю.

Ūрѣло – плуг, соха.

Ūрѣрь – длинная лента, которую носит диакон на левом плече во время богослужения.

Ūргѡнъ – музыкальный инструмент.

Ūрлѣй – орлиный.

Ūсѡнна – спаси, сохрани.

Ūсѣльскѣй, Ūсль, Ūслѣй – ослиный.

Ūскорѣнѣтѣ – гнести, давить, стеснять, оскорбить.

Ūскорѣнѣтѣ – опечалиться, негодовать, гневаться.

Ūсклѣнѣтисѧ – рассмеяться вежливо, усмехнуться, улыбнуться.

Ūсклѣлѣтисѧ – улыбаться.

Ūскѡрдъ – большой топор, секира.

Ūслѣнѣтѣ – облегчить, простить, успокоить.

Ūслѡ – осленок.

Ūскѡдѣлѣтѣ, ŵскѡдѣтѣ – истощаться, делаться скудным.

Ūскнѣжѣтисѧ – заблистать снежной белизной.

Ūсѡбнѣтисѧ – уединиться.

Ūсѡбѡ – особо, отдельно.

Ūсѡвлѣтѣ – позволять.

Ūсѡгѡнокъ – остаток; потомок.

Ūсѡгрѡдъ – темница, земляной вал, окоп.

Ūсѡгрѣтѣшѣй – обидчик.

Ūсѡгнѣнѣтѣ – защитить, окружить стеной.

Ūсѡгнѣтисѧ – обезуметь. Ūсѡгнѣнѣ – сень, навес, тень.

Ūсѡгнѣтѣ – осенять, покрывать, смягчаться.

Ūсѡгнѡвѣтѣ – оплакивать, сокрушаться.

Ūсѡгнѣ, гнѣ – тайно, скрытно.

Ūсѡгнѣтѣ – лишаться.

Ūсѡгнѣтѣ – отворять, открывать.

Ūсѡгнѣтѣ – отвергнуть.

Ūсѡгнѣтѣ – говорить в защиту, защищать, отвечать.

Ūсѡгнѣцъ, ŵсѡгнѣ, ŵсѡгнѣ – 1) земной отец; 2) Отец Небесный, Отче.

О́тчествѣ, о́чество – 1) отчество, родина; 2) род, поколение; 3) отчина, родовое поместье.

О́тшїе – тишина, тишь.

О́дѣлю – отделяю.

О́дѣніе – 1) освящение, отделение; 2) отделение; 3) лишение Св. Христовых Тайн за некоторую вину.

О́метати – 1) отпираться, отречься, отрицать, 2) удаляться, избегать.

О́нѣже – с тех пор, как.

О́ндѣже – откуда.

О́ндѣже – откуда, почему.

О́ндѣ – несколько, совсем, совершенно, почти, тоже.

О́бидѣ – с той и другой стороны.

О́ндѣ – с другой стороны, оттуда.

О́сѣлѣ – отныне, впредь.

О́толстѣти – сделаться толстым, тучным.

О́пѣти – молитва, произносимая священником в конце церковной службы.

О́пѣти – прощать.

О́рда – облегчение.

О́трѣбѣ, о́трѣбн – сор, отброс.

О́трѣбѣти – очистить.

О́рѣкати, о́рѣцати – отказываться, отказаться.

О́рѣцн – отказать.

О́рнѣнз – откинут, отрезан, отвержен.

О́рнѣти – оттолкнуть, отвергнуть.

О́рнѣти – вытеснять, отвергать, сталкивать.

О́трок – 1) мальчик от 7 до 15 лет; 2) слуга.

О́троковѣца – девица от 7 до 15 лет.

О́трочѣ – младенец.

О́трочнцн – дитя, мальчик.

О́рнѣти – произнести.

О́рѣкати – отталкивать, отбрасывать.

О́рѣкати – отвязывать, разрешать, отстранять.

О́трѣти – отряхнуть.

О́сѣлѣ – отныне, впредь.

О́стоѣти – отстоять, быть чуждым, отсутствовать.

О́тоѣти – с того времени.

О́траѣти – 1) стряхнуть; 2) знак проклятия и неизбежного осуждения неприемлющих Слово Божие.

О́траѣнный – проклятый.

О́тщѣти – потерять, повредить.

городицы». Такой придел есть в московском Успенском соборе.

Пара́стѣ́къ – Великая Пятница.

Пара́мія (греч. *поговорка, притча*) – 1) нравоучительное изречение; 2) избранные чтения из книг Священного Писания.

Пари́ти – лететь высоко, держаться в воздухе.

Па́стѣ́ръ – 1) пастух; 2) священник, руководитель паствы.

Па́сха – 1) еврейский праздник, установленный в память об избавлении евреев от рабства египетского; 2) пасхальный агнец; 3) христианский праздник, установленный в память Воскресения Иисуса Христа.

Патри́цій (лат. *patricius*) – патриций, один из высших чинов в Римской Империи.

Пау́тина – паутина.

Па́че – больше, лучше, более; а, не; выше, сверх.

Пѣ́вѣ́къ, пѣ́вѣ́къ – хвойное дерево, род сосны.

Пѣ́къ – заботящийся.

Пѣ́рвене́цъ – старший из сыновей.

Перво́зданный – созданный прежде других.

Пѣ́ръѣ – особенно, сначала.

Пѣ́рѣ́ти – топтать.

Пѣ́рнѣ́тый – имеющий крылья.

Пѣ́рси – грудь.

Пѣ́рѣ́тъ – палец.

Пѣ́рѣ́тъ – земной прах, пыль.

Пѣ́рѣ́тный – земляной.

Пѣ́съ – собака.

Пѣ́чаль – горе, забота, печение.

Пѣ́щѣ́ра – углубление в горе.

Пѣ́щѣ́са – заботиться.

Пѣ́щь – печь.

Пѣ́во – питье.

Пѣ́ганъ – огородное растение (рута).

Пѣ́ра – сума, мешок.

Пѣ́къѣ́ти – пищать, играть на дудке.

Пѣ́тѣ́къ (греч. *πίτυς*) – сосна.

Пѣ́тъѣ́къ, пѣ́тъѣ́къ – чистый, чист; неподдельный.

Пѣ́въѣ́тый – побелевший, изжелта белый, спелый.

Пѣ́цѣ́ница – 1) полотно, верхняя одежда; 2) изображение умершего Христа.

Пѣ́тъѣ́ – платок.

Пѣ́въѣ́ – мякина, солома.

Пѣ́въѣ́лѣ́ – сорная трава.

Пленница – цепь, коса.
Плеска́ти – ударять ладонями
в такт (рукоплескать).
Плеша́ – подошва, ступня.
Плешница́ – обувь, башмаки.
Плечи́ – плечи.
Плѣнѣ – кирпич.
Пло́дствова́ти – приносить
плоды.
Пло́ть – тело, мясо.
Пло́тски – телесно.
Плюновѣ́нїе – слюна.
Пло́хъ – крыса.
Пльва́ти – плевать
Плѣвь – мякина, солома.
Плѣжа́ти – медленно ходить,
ползать, пресмыкаться.
Плѣсти́ – ползти.
Плѣти – собирать, полоть.
Пне́нїе – пни, пенья.
Пода́ти – бодрствовать, не
спать.
Поборникъ – победитель.
Покора́ти – побеждать.
Побе́дительный – одержива-
ющий победу.
Побе́дный – торжествующий
победу.
Побе́доносецъ – славный
победами.
Покáпова́ти – расписывать
красками, красить.

Покáпленный – окрашенный
краской.
Покече́рїе – церковная вечер-
няя служба.
Покерга́ти, покре́нїи – бросать
на землю.
Покѣ́нникъ – виновный, ви-
новатый.
Покѣ́нный – 1) подлежащий су-
ду, наказанию; 2) виновный.
Покѣ́ти – обвить пеленами.
Поглѣ́мля́ти – рассуждать.
Погнѣ́ти – преследовать.
Подвѣга́ти, подвѣзѣ́ти – 1) со-
вершить подвиг, принять на
себя труд или лишения;
2) двигать.
Подвѣзѣ́ти – устремиться,
поспешить; двигаться.
Подво́и – косяк у дверей.
Подкло́нїи – приклонить,
найти приют.
Подма́гати – подкидывать,
предлагать.
Подма́ти – поднять.
Подно́жїе – подставка под ноги.
Подража́ти – последовать
Подражнѣ́нїе – осмеяние.
Подоба́етъ – надлежит, должно.
Подобный – похожий, удоб-
ный, благоприятный, над-
лежащий, законный.

Подъ ^вдоломъ – под кровом.
Подъ ^врѣмничь – под ярмом,
носящий тяжесть.
Поёмь, поёмше – схватив.
Поженѣти, поженѣти – гнать,
гнаться, следовать, прово-
жать, получить.
Пожирѣти, пожирѣти – съедать,
поглотить.
Пожрѣти – принести в жертву.
Позокѣти – склевать, поедать.
Позорнице – 1) зрелище (те-
атры, ристалища), собрание
народа; 2) позор.
Покивѣти – качать головой.
Покрѣвъ – крыша, покрывало.
Покрыѣти – защитить, сохра-
нить, покрывать, осенять.
Ползокъ – скользкий, мелкий.
Полкъ – отряд войска (более
2000 человек).
Полма – пополам.
Полъ – берег, сторона; ^внъ
полъ – другой, противопо-
ложный берег.
Польскій – полевой.
Полнощница – церковная
служба, которая должна со-
вершаться в полночь.
Полѣелій – пение на празд-
ничной утрени, которое на-
чинается псалмом: «Хва-

лите имя Господне», и во
время которого зажигают
много лампад и свечей.
Помавѣти, помандѣти – го-
ворить знаками, без слов
объясняться.
Помѣлѣ – вскоре, спустя не-
много времени.
Пометѣти – вычищать, вы-
метать.
Помочь – помощь, подмога.
Помрачѣти – покрывать мра-
ком, затемнять, затмевать,
делать мрачным.
Помышлѣние – размышление,
обдумывание, разум, душа,
мнение, мысль, смысл, рас-
положение, намерение.
Помышлѣти – размышлять,
думать, обдумывать.
Понѣ – хотя, по крайней мере.
Понѣже – потому что, ибо.
Понницѣщие – смотряще на
землю.
Понницѣщие – смотрящие вниз.
Поносъ, поношеніе – позор.
Понрыѣти, понырыѣти – погру-
зиться, понырять.
Пончъ – 1) море; 2) страна в
Малой Азии.
Попечѣние – забота.

Попи́рати, попра́ти – топтать ногами, сокрушать, победить
Поползнове́ние – 1) шаткая поступь на скользком пути; 2) снисходительность, благосклонность.

По́прище – расстояние (более 1,6 км).

Попу́дати – потворствовать, допускать, позволять.

Порако́цати – подвергать рабству, делаться рабом.

Порожде́ние – род, племя.

Пору́ганье – поношение, бесчестие, издевательство, насмешка.

Порфу́ра (греч. πορφύρα) – верхняя одежда темно-красного цвета.

Пору́кати – толкать, пихать.

Послѣствѣвати – свидетельствовать, давать показание.

Послѣднѣ, послѣдѣ – напоследок, наконец, в конце концов, впоследствии, после.

Поспѣшаю – делаю скоро, успешно; тороплюсь, содействую, устраиваю.

Поспѣшеніе – действие, усердный труд, ревностная забота.

Поспѣствѣвати – содействовать, помогать, пособлять.

Поспѣшествова́емый – усердный, живой, сильный, с успехом действующий.

Посреда́ – между, в, через.

Посста́к – ткацкий станок.

Поссто́яние – постоянство.

Поссти́лаю – стелю, расстилаю, повергаю, поражаю, погубляю.

Посѣтнику – наставник.

Посага́ти – выходить замуж.

Посча́ти – скрывать, прятать.

Потѣръз (греч. ποτήριον) – чаша, богослужебный сосуд.

Потѣокъ – источник.

Потѣпный – гибельный.

Потре́ка – нужда, нужное.

Потре́бенъ – удобный, благовременный.

Потреба́кати – истреблять, уничтожать.

Потряса́ти – поколебаться, взволноваться, смутиться.

Потчѣние – поставление, водружение.

Потчи́ти – поспешить.

Пѣхотъ – злое, нечистое, скверное желание.

Пѣхотѣвати – иметь злое, нечистое желание.

Пѣхвалѣти – хвалить, одобрять, поощрять.

Почерпа́ло – ковш, ведро.
Почи́ти – уснуть.
Почто̀ – зачем, почему.
По́ти – взять.
Пра́во – справедливо, истинно.
Пра́веденъ, прѣ́внъ – праведен,
поступающий справедливо.
Пра́ведникъ, прѣ́вникъ – чело-
век, живущий благочестиво;
праведник.
Пра́здность – безделье.
Пра́ти – попирать, давить;
пороть.
Пра́хъ – пыль, пепел.
Пребыва́ти – твердо стоять,
оставаться, находиться.
Пребнѣ́ти – странствовать,
скитаться.
Пребрежда́ти – причинить вред.
Превы́спренний – горный, под-
небесный.
Прегра́ждѣнїе – ограда.
Прегрѣ́шати – согрешать.
Предварѣ́ти – постигать не-
ожиданно, застигнуть врас-
плох, предупреждать, де-
лать что-либо прежде.
Преддво́рїе – передний двор.
Предержа́щїй – держащий выс-
шую власть, начальствующий.
Предзрѣ́ти – увидеть перед
собой.

Преднѣ – впереди, далее.
Предира́ти – раздирать, рвать
на части.
Преднѣци́ – бежать вперед,
предшествовать.
Преднаписа́ти – написать
прежде.
Пре́днїй – передний.
Предсбра́женїе – предзнаме-
нование, предначинание.
Предпока́жетокати – предска-
зывать, пророчествовать.
Предреци́ – предсказать.
Предстѣ́тельство – заступле-
ние, защита, ходатайство.
Предсто́итель – настоятель,
старшина.
Предсѣ́данїе – первое место.
Предте́ча, прѣ́теча – 1) тот, ко-
торый идет впереди другого;
2) так называют Иоанна Кре-
ститителя, который явился в
мир раньше Иисуса Христа.
Предѣ́лъ – граница, рубеж.
Преестѣ́твенно – сверхъестест-
венно, чудесным образом.
Пре́жде да́же не – прежде чем.
Презира́ти – пренебрегать, ос-
тавлять без внимания.
Презо́ръ – 1) гордость, высоко-
мерие; 2) стыд, поношение.

Прензбы́ти — получить с из-
лишком.

Прейзлнхл — весьма сильно.

Пренмѣ́ти — иметь превос-
ходство в чем-либо.

Пренспецирѣ́нный — разно-
цветный.

Пренспод́ный — подземный.

Прейчѣ́ти — перейти, пере-
правиться.

Прекланя́тиса — склоняться.

Прелѣ́ти, прелнвѣ́ти — вливать
более надлежащего, пере-
полнять через край.

Преложѣ́нїе — изменение, пе-
ремена, превращение.

Преложѣ́ти — изменить.

Прельщѣ́тиса — заблуждаться.

Премогѣ́ти — побеждать.

Премѣ́дрость, премѣ́рость —
премудрость.

Премѣ́ненїе — все то, что по-
лучено в замену, выменен-
ное, изменение, перемена.

Прешгорчѣ́ти — сильно обидеть.

Пресѣ́бразѣ́тиса — принять дру-
гой вид, измениться.

Препиня́нїе — остановка.

Препиня́ти, препнѣ́ти — препят-
ствовать, останавливать, со-
блазнять, мешать.

Препнрѣ́ти — поражать, одо-
левать, отбивать.

Препнчѣ́ти — воспитать,
вскормить.

Преподоб́ный, прѣ́бный — свя-
той, угодивший Богу (из
монахов).

Преполокѣ́нїе — половина,
середина.

Препрѣ́вз — убедивший.

Препрѣ́нїе — увещание, при-
ведение к чему-либо.

Препрѣ́тельный — убедитель-
ный, желающий переспори-
ть другого.

Препрѣ́ти — переспорить.

Препрѣ́да — одежда темно-кра-
сного цвета, порфира, цар-
ская верхняя одежда.

Пререканѣ́е — прекословие,
спор.

Пререкѣ́ти — спорить.

Пресѣ́лѣти — переселить.

Пресѣ́бтѣ́а, пресѣ́тѣ́а — Пре-
святая Дева.

Пресѣ́льникъ — пришлец, чуже-
странец.

Пресла́вный — чудный, слав-
ный, великий.

Преслѣ́шати — не послушать.

Преспѣ́вѣ́ти — совершенст-
воваться.

Престѣвѣнѣнѣ – умереть.
Престарѣнѣ – глубокая старость.
Престѣти – перестать.
Престѣлѣ, прѣтѣлѣ – 1) трон;
2) стол, стоящий посередине
алтаря.
Престѣвѣнѣнѣ – вечно су-
ществующий.
Престѣнѣ – грозный.
Престѣти – заказывать, гро-
зить, запрещать, удерживать.
Престѣнѣти – запнуться,
повредить.
Престѣрѣ – двор, где римский
правитель судил народ.
Престѣ – скорбя.
Престѣти – идти впереди,
предшествовать.
Престѣти – идти, приходиться.
Престѣнѣ – угроза, страх на-
казания, великая злоба.
Престѣнѣти – обращаться с
просьбой о помощи.
Престѣнѣти, престѣнѣнѣ –
прикинуть, приложить, сде-
латься приверженным, пре-
данным кому-либо, по-
вергаться, прикидываться.
Престѣнѣти – обитать, жить.
Престѣнѣти, престѣнѣ –
притягивать, привлекать.

Престѣнѣнѣ – уподоблен,
сравнен.
Престѣнѣнѣ – временный,
непостоянный.
Престѣнѣнѣ – воспевание,
возглашение.
Престѣнѣнѣ – прибавить,
умножить.
Престѣнѣнѣ – подносить.
Престѣнѣнѣ, престѣнѣнѣ – 1) ми-
лостиво приютить, по-
любить, принимать с любо-
вью; 2) осматривать, смот-
реть, воззреть.
Престѣнѣнѣ – привидение.
Престѣнѣнѣ – приличный,
свойственный.
Престѣнѣнѣ – сличение,
сравнение.
Престѣнѣнѣ – образец, пример.
Престѣнѣнѣ – повторяю, при-
бавляю, продолжаю.
Престѣнѣнѣ – заниматься с
усердием.
Престѣнѣнѣ – 1) приложение,
прибавление; 2) ухищрение,
нападение.
Престѣнѣнѣ – заплатка.
Престѣнѣнѣ – прибавить.
Престѣнѣнѣ – случиться,
произойти.

Прильпнѣти – прилипнуть, прилепиться.

Прилѣжнѡ – усердно.

Прилѣпѣти – привязаться, пристать.

Прилѣплѣти – приставать, присоединяться.

Прилежати – 1) припадать; 2) лежать у порога.

Приликиати – пристально смотреть, всматриваться, наклонившись к нему.

Приликинути – наклониться.

Приплодовати – принесение плода.

Приражати – удариться, столкнуться.

Прирости, прирости – прибегать, подбегать, постепенно подходить.

Прирости – подбегая.

Прирости – 1) приобретение; 2) родство, свойство.

Прирости – завянуть.

Прирости – поселиться вместе.

Прирости – огорченный.

Прирости, прирости – постоянно, всегда.

Прирости – Дева, вечно сохраняющая девство. Так на-

зывается в священных песнях Богородица.

Прирости – достойный постоянного воспоминания.

Прирости – истинный, неизменный, родной.

Прирости – поспеть, наступить.

Прирости – заплака.

Прирости – управитель, заведующий хозяйством.

Прирости – пристань, убежище.

Прирости – испуганный.

Прирости – сидеть с кем-то, участвовать.

Прирости – посещать, навещать.

Прирости – подсматривание, наблюдение.

Прирости – 1) паперть; 2) крытый ход, галерея.

Прирости – загадка; уподобление; поучительное изречение.

Прирости – приобретение, стяжание.

Прирости – приобретать, иметь что-либо.

Прирости – быть участником, иметь участие или общение с кем-то.

Прича́стїе – 1) участие, наследие; 2) таинство причащения.

Прича́стникъ – соучастник.

Прише́льствїе – странствование.

Прише́льствова́ти – приходить в чужую страну, странствовать.

Прише́лецъ, прише́лецъ – пришедший из другой страны, чужеземец, странник.

Прїи́ждива́ти – издерживать сверх положенного.

Прїи́крени́ѣ – точь-в-точь.

Прїи́тели́це – вместилище.

Прїи́ти – принять.

Проба́вити – продолжить, протянуть.

Прокоса́ти – пронзить рогами, проколоть.

Провѣ́щава́ти – возвещать, возглашать.

Прозора́ливый – провидящий будущее.

Прозра́тити – получить зрение.

Проза́бнїе – растение, росток.

Проза́бнѣти – вырасти.

Прокла́женный – страдающий проказой.

Прокі́мень – краткий стих из Священного Писания, произносимый впереди других стихов.

Проли́тисѧ стопáмъ – поскользнуться, разлиться как вода, пасть, соблазниться.

Пропáчїе – пригвождение к кресту.

Прореци́ти – предсказать.

Проро́къ, прѣ́рокъ – 1) предсказатель, толкователь; 2) Святой муж, просвещенный Духом Божиим, предсказывавший будущее, воспитывавший в народе веру и благочестие.

Прора́дити – прорвать.

Проко́мїѧ (греч. προσκομιδή) – 1) принесение; 2) часть литургии, в течение которой приготавливаются дары для освящения.

Промла́вїе – 1) объявление, провозглашение, прославление; 2) народная притча, поговорка, слух, молва.

Проста́ти – стоя прямо, вставши. Во время обедни при выносе Евангелия диакон провозглашает: «Премудрость, прости», т.е. перед вами Премудрость, поэтому стойте прямо, будьте внимательны.

Простра́тити – распространять, растягивать.

Пробѣтый – несложный, неделимый на части, чистый от всякой примеси.

Просфорѧ (греч. просфора) – 1) приношение, дар; 2) пшеничный хлеб, приносимый на литургии.

Прокѣтити лицѣ – обратить милостивый взор.

Протѣргити се – прорваться.

Прѣче – впродь, потом, следующее время, далее.

Прошикати се – 1) распускаться, давать почки; 2) ошибаться, поступать неправильно.

Прѣж – кузнечик.

Прѣжати се – упорно сопротивляться.

Прѣжитѣ, прѣжити, прѣжити – род саранчи.

Прѣтити се – спорить.

Прѣ – спор, ссора, тяжба.

Прѣженик – пряник.

Прѣмный – противоположащий.

Прѣтити – пустить, освободить.

Прѣтый – лишенный всего, ничего не имеющий.

Прѣты – узы, веревка, оковы.

Прѣть ѧзыкъ – языческие страны.

Прѣина – глубина, море.

Пѣница – жена, разведенная с мужем.

Пѣназь – монета.

Пѣнажники – меняла.

Пѣтѣство – смотрение за детьми.

Пѣтѣствовати – надзирать за детьми.

Пѣтѣцъ (παιδαγωγός – *детоводитель*) – воспитатель, наставник.

Пѣтель – петух.

Пѣти рѣкою – петь под игру на музыкальном инструменте посредством пальцев или смычка.

Пѣтлоглашїе – пение петухов.

Пѣшец – пехотинец, пеший воин.

Пѣдь – мера длины, равная расстоянию между раздвинутыми большим и средним пальцами.

Пѣтъ – кисть руки, ладонь, кулак.

Пѣта – часть ступни.

Пѣток – пятница.

Р

Рабѣта – рабство.

Рабѣтати – работать, служить.

Рабо́тный – порабощенный, служащий, послушный.

Ра́бъ – слуга.

Рабы́на – служанка.

Ра́вкѣ, ра́вкѣнѣ – учитель мой.

Ра́венѣа чѣворѣа Бо́гу – делаю себя равным Богу.

Ра́вный – согласный, сходный во всем с другими.

Ра́дн – для, ради, по, из-за.

Ра́дошн – радость, веселье.

Разко́тѣти – растолстеть.

Разко́дѣти – разверзаться, открываться.

Ра́звѣ – кроме.

Разгнѣти – разгонять.

Разжѣнѣ – 1) горячий спор, раскаление; 2) злоумышление, навет.

Разнѣтѣвати, ра́знѣтѣти – 1) не быть согласным с самим собою; 2) разбросать, разметать в разные стороны; 3) различаться; 4) спорить, враждовать.

Разорѣти – разрушить, нарушить.

Разрѣшѣнѣ – прощение.

Разрѣшѣти, разрѣшѣти – 1) освободить, простить; 2) разрушить, разорить; разрѣ-

шѣти – отойти от земной жизни.

Ра́й – местопребывание первых людей, Адама и Евы, место вечного блаженства праведников.

Ра́й пи́щный – рай сладости.

Ра́кѣ – пустой человек.

Ра́ка – гробница.

Ра́ло – соха, плуг.

Ра́ма – город к северу от Иерусалима.

Ра́мнѣ – терние, боярышник.

Ра́мо – плечо.

Ра́на – язва, скорбь, болезнь, телесное наказание, пытка.

Распнѣнѣ – распявшийся.

Ра́спрѣ – раздор.

Распѣдѣти – разгонять.

Распѣтѣ – распутье.

Расчѣворѣти – устраивать, смешивать, растворять.

Расчѣнѣти – расколоть, рассечь.

Расчѣнѣнѣ – порча, развращение.

Расчѣтѣти – повреждать, испортиться, развращаться, лишать невинности.

Расчѣтѣти – безрассудно тратить, рассеять, рассыпать.

Ра́чѣннѣ – 1) противник, враг; 2) воин.

Рáтoвннцe – древко у копья.
Рáть – война, брань.
Рвѣнiе – 1) усердие, ревность;
2) зависть, досада.
Ревновáнiе, рѣвнoсть –
1) сильная любовь к кому-либо, гнев и негодование от этого происходящие; 2) жалость, деятельное сострадание; 3) соревнование, старание подражать кому-то.
Ревновáти – стараться, заботиться, стремиться.
Рѣпiе – репейник.
Рѣть – спор, ссора.
Рѣщi – сказать; рѣчѣ – сказал.
Ржá – ржавчина.
Рíза – одежда.
Рнстáлнцe – место для бега и скачек.
Рнстáти – бегать.
Ровѣнннкz – глубокий ров с водой.
Рóвz – яма.
Рóгz – 1) сила, власть, крепость, преимущество; 2) бугор, холм, возвышенность.
Рогозiна – рогожа.
Рогóзz – тростник.
Родiтельствo – происхождение, порода.

Рóдz – племя, поколение; н́зз
рóдз вz рóдz – из поколения в поколение, навсегда.
Рóждiе – отпрыск, ветвь.
Рождетвò, рѣйтвò – Рождество Христово.
Рожѣнz – кол.
Рождцы – 1) стручки, шелуха; 2) выжимки оливковых плодов, которые шли на корм свиньям.
Розгá – ветвь.
Рогодáтельный – дающий влагу, утоляющий жар.
Рóгá – присяга, божба, клятва.
Ротiтнгл – клясться, божиться.
Рѣвz – обрубок дерева.
Рѣгáтнгл – насмехаться.
Рѣкопнiнiе – расписка, письменное обязательство.
Рѣкоáть – 1) сноп, связка хлеба; 2) все, что модно захватить рукой.
Рѣнò – 1) шерсть, шкура; 2) склоненная трава, луг.
Рыбарь – рыбак.
Рѣнотá – истина, правда.
Рáсна – 1) бахрома; 2) отделка на женских платьях, со-

стоящая из золота и драгоценных камней.

Рцѣмз – скажем; рцы – скажи.

С

Сваѡдъ – Бог сил.

Саддѡкѣй – член саддукейской секты, не веровавшей в воскресение мертвых и бессмертие души.

Сандѡлѡ (греч. σανδάλιον) – кожаная обувь, состоящая из одной подошвы, которая привязывалась к ноге ремнями.

Сѡта – мера сыпучих тел.

Сѡтанѡ – противник, диавол.

Сѡдѡти – ссорить, поссорить.

Сѡра – ссора, брань.

Сѡрѡти – бранить, ругать, поносить, злословить.

Сѡрѡтиѡ – ссориться, враждовать.

Сѡдѡнѣ – свидетельство, закон Божий, книга закона, исполнение закона, свидание, откровение, заповедь.

Сѡкодѡтель – освободитель.

Сѡкодѡ – свободный.

Сѡѡси – свое место.

Сѡдѡти – знать.

Сѡдѡло – фонарь, светильник.

Сѡдѡлѡ – роскошно, пышно.

Сѡдѡзѡрный – светлый, блистающий, цветущий.

Сѡдѡнѡгѣ – излияние света;

сѡдѡнѡнѡ – носящая свет, светозарная; сѡдѡнѡнѡлѡ – изливающая свет.

Сѡдѡнѡкѡ – подсвечник.

Сѡзѡнь – узник, преступник.

Сѡдѡтѣль, сѡтѣль, сѡль – святой из архиереев.

Сѡдѡтѡ, сѡтѡ – свят.

Сѡдѡдѡнѡкѡ, сѡдѡнѡкѡ – священнослужитель.

Сѡдѡдѡнѡдѡчѡнѡкѡ – мученик за веру из священнослужителей.

Сѡ – вот.

Сѡдѡдѡнѡ – семь раз.

Сѡдѡнѡ – семь дней, неделя.

Сѡдѡдѡдѡчѡнѡ – с семью углублениями (ров).

Сѡдѡдѡчѡнѡ – появившийся недавно, недавний.

Сѡдѡ – поле.

Сѡдѡнѡ – полевой.

Сѡдѡдѡнѡ – высший Ангельский чин.

Сѡдѡдѡ, сѡдѡ – сердце.

Сѡдѡдѡчѡнѡ – почувствовать жалость к кому-либо, выразить сострадание.

Сзирѣтисѧ – пристально смотреть на кого-то, стараться взором узнать мысли другого.

Сн – себе.

Сикіма – плечо; участок земли, на котором был город Сихем, доставшийся колену Ефремову; участок, доля.

Силоамъ – источник, при котором была купальня Силоамская.

Сілы – один из ангельских чинов.

Сирофинніка – так называлась древняя Финикия для отличия от Сирии; **сирофинніка**нка – жена, упоминаемая в Евангелии, была хананеянка.

Сірый – сирота, беззащитный.

Сирѣчь – то есть, именно.

Сітнікъ – речная трава, даваемая в корм коровам.

Сітній – тростниковый

Ситтімъ – акация, не подверженное гниению дерево, из которого был сделан ковчег завета (Исх. 25, 10).

Сіце – так, таким образом.

Сіцевый – таковой, такой.

Сіесть – это есть.

Сікѣра, сікѣръ (греч. сикѣра) – опьяняющий напиток.

Скарѣз – пожитки, имущество, сокровище.

Скарѣдіе – гнусность, мерзость.

Скарѣдовати – представлять гнусным, мерзким.

Сквозѣ – сквозь.

Скніа (греч. σκηνή) – 1) палатка, шатер, жилище, обитание, поселение, великолепная постройка; 2) походная церковь у евреев.

Скніа скндѣніа – место, где Господь свидетельствовал о себе людям, сообщая им свои откровения.

Скнотѣорѣцъ – делающий палатки.

Склябѣтисѧ – улыбаться, усмехаться.

Скляница – стеклянный сосуд.

Скптръ (σκήπτρον) – царский жезл, знак власти.

Скѣвникъ – заговорщик.

Скокѣніе – любово-страстное раздражение.

Скѣбный лістъ – история болезни.

Скорпіа (греч. скорпиός) – скорпион, ядовитое животное.

Скѣтенъ – подобный скоту.

Скраній – висок.

Скрижали – две каменные доски, на которых были написаны десять заповедей.

Скрѡвъ – тайное место.

Скѡдѣль – глина, черепок; глиняный сосуд.

Скѡдѣльница – глиняный кувшин.

Скѡдѣльникъ – горшечник.

Скѹменъ (греч. σκῦμνος) – львенок, молодой лев.

Слѡва, слѡва – слава.

Славослѡвити – прославлять, величать.

Слѡна – изморозь, мороз, гололедица, иней.

Слѡнный – соленый.

Слежѣти – лежать на месте.

Слѣгѣ – смешение, примесь.

Словеса – 1) слова; 2) дела, поступки; 3) обычай, нрав, закон.

Словѣсе – собрание, сходбище.

Сложѣне – создание, сотворение.

Слѡже – 1) богослужение, богопочитание; 2) служение, служба, услуга.

Слѡжити – 1) совершать Божественную Литургию, совершать богослужение; 2) служить, быть в служении.

Слѡжебнѣ – 1) богослужбно; 2) с благоговением, подбавающим Богу.

Слѡхъ – слушание, ухо.

Слѡкѣй – скорченный.

Слѡцѣтисѧ – скорчиваться.

Сматрѣти – подсматривать.

Смежити – закрывать, смыкать глаза.

Смердѣти – гнить; испускать смрад.

Смирѣне – покой, безопасность.

Смирѣнный – огорченный, удрученный, изможденный.

Смѡква – винная ягода; плод смоковницы.

Смочрѣне – 1) видимый образ, цель; 2) забота; 3) провидение Божие, т.е. вечный, премудрый, праведный совет Его.

Смѡцѣтисѧ – приходиться в смущение, беспокойство, колебание.

Смысленно – со смыслом.

Смѣжю, сомжю – смыкаю, зажмуриваю.

Сматгисѧ – прийти в смятение, возмутиться.

Смѹрна (греч. σμύρνα) – благовонная смола.

Снабдіти, снабдівати – сохранять, сберечь, спасать, обращать внимание, стараться, заботиться.

Снимати – собираться, сходиться.

Снітти – соединиться, сойтись, сочетаться, вступить в брак.

Снідно – пища, ядение, продовольствие.

Снідь – пища.

Сністи – съесть.

Сністи дшш – употреблять кровь животного, приготовленного в пищу.

Снітїє – сражение, вступление в бой.

Соклізн – искушение.

Сокорнїє – собрание людей.

Сокорн – собрание.

Соключїти – исполнить в точности, сохранить.

Соклицїти – раздеть, скинуть.

Сокпрошати – состязаться, спорить, вопрошать друг друга, беседовать между собой.

Сокщавати – сговариваться, договариваться, рассуждать.

Соглядати – осматривать.

Создати – сзати.

Создати – строить.

Сокрѡвнїє – хранилище, богатство.

Сокрѡвнїєстковати – собирать, оберегать сокровища.

Сокрѡшїти – разбить.

Солїло – блюдо, солонка.

Сѡннїє – место для собрания людей.

Сѡннїє – собрание, толпа.

Сѡвѡдїє – водимый.

Сѡпернїє – противник.

Сѡпѡц – играющий на свирели; музыкант.

Сѡпѡль – свирель, дудка.

Сѡстѡвнїє – личность, духовная сторона человека.

Сѡстѡрїє – умиление, сердечная болезнь, дух сокрушенный, соболезнование, сочувствие, симпатия.

Сѡчїє – варево из гороха, бобов, овощей.

Спѡс, спїс – Спас, Иисус Христос.

Спеклїтїє – палач, оруженосец.

Спїсїє – пишу, сочиняю, списываю, описываю.

Спїра – полк, отряд воинов.

Споко́раѣти – вместе с кем-то воевать, помогать ему в войне.

Споко́ре́нїе – вспомоществование на войне, оборонительный союз.

Спо́дъ – куча, ряд.

Спо́на – препона, препятствие.

Спома́шечѣковати – свидетельствовать, подтверждать.

Спо́дъ – сосуд.

Сра́сленный – 1) сращенный, вместе растущий, сродный; 2) соестественный, единосущный.

Срамла́чнїа – стыдиться.

Срачѣ́ца – сорочка.

Сре́бреникъ – серебряная монета.

Средостѣ́нїе – средняя стена, преграда.

Средѣ́твенный – посредствующий, служащий посредством к чему-либо.

Срѣ́гатиа – сбегаться.

Срѣ́гати – встречать.

Срѣ́гѣнїе – встреча.

Сра́цъ – 1) нападение; 2) припадок, случай, несчастье, зараза, симптом; 3) все, что случается неожиданно.

Сра́ти – сосать; сра́цїи – сосущий, грудной.

Стáдіа (греч. στάδιον) – пространство в 100 сажен (213 метров).

Стáктїи (греч. σтакτη - капля) – благовонная древесная смола, сок, ладан. Стакт – это тончайший вид смирны. При выжимание этого благовонного вещества, что бывает в нем жидкого отделяется в стакти, а что остается густого называется смирною.

Стáмна (греч. στάμνος) – сосуд, кувшин; так назвался сосуд, в котором хранилась манна, ниспосланная Богом израильтянам, во время их странствования по пустыне.

Стáти – останавливаться.

Стáтиръ – монета.

Стѣ́зъ – тропинка, дорожка.

Стѣ́пни – ступени.

Стѣ́гно – верхняя часть ноги.

Стѣ́нїе – стон, плач.

Стѣ́нѣти – делать тесным, стонать, воздыхать, оплакивать.

Стѣ́пнны – утренние воскресные антифоны.

Стнцáтнїа – сбегаться.

Стѓхъ – краткий абзац главы книг Священного Писания.

Стѣхѣрь – священная одежда диакона и алтарника.

Стѣхѣра – священная песнь, содержание которой взято из Нового Завета и приспособлено к ветхозаветному стиху.

Стѣгѣна, стѣгѣна – площадь, широкая улица.

Стѣолѣз – башня, колонна.

Стѣопѣ – ступня, шаг, нога.

Стѣорѣцѣю – во сто раз.

Стѣрѣжа – караул; время ночи, определяемое сменой караула.

Стѣрѣнна – стороной, посторонним.

Стѣрѣннѣ – удивительно, невероятно, чудно.

Стѣрѣннѣй – 1) заезжий, чужой, странствующий, посторонний, незнакомый; 2) чрезвычайный, изумительный.

Стѣрѣнствѣе – путешествие по чужим странам.

Стѣрѣтъ, стѣрѣтъ – 1) сильное желание чего-либо запрещенного; 2) страдание, мучение, болезнь; 3) свидетельство, подвиг; 4) бедность, жалкое состояние; 5) плотское наслаждение.

Стѣрахѣвѣнѣ – ужас, страх.

Стѣрѣшлѣвѣй – боязливый.

Стѣрѣщѣ – стеречь.

Стѣомѣхѣз – желудок.

Стѣрѣопѣчнѣй – кривой.

Стѣрѣопѣчнѣй – непокорный.

Стѣрѣрѣз – гнойная рана.

Стѣрѣвѣчнѣ – сокрушать, разрушать; стирать.

Стѣрѣдѣнѣцѣз – колодец, родник.

Стѣрѣдѣз – стыд, срам.

Стѣрѣднѣй – постыдный, бесчестный, позорный.

Стѣрѣжѣнѣе, стѣрѣжѣнѣе – стеснение, досаждение, беспокойство, притеснение, огорчение.

Стѣрѣжѣчнѣ – докучать, беспокоить.

Стѣрѣжѣюцѣй – докучающий, притесняющий, огорчающий, угнетающий.

Стѣрѣпѣчнѣ – поступать.

Стѣтѣнь – тень.

Стѣтѣжѣчнѣ – приобрести.

Стѣтѣжѣнѣе – богатство, имение.

Стѣтѣзѣчнѣе – спорить, состязаться, требовать ответа.

Стѣтѣзѣю – стягиваю, скрепляю, укрепляю.

Стѣтѣвѣчнѣ – 1) еврейский праздник, празднуемый в седьмой день каждой недели; 2) целая неделя.

Стѣтѣвѣй – двойной, усиленный.

СѸгѸѡ – вдвое.
СѸдькѧ – определение Всевышнего, постановление, закон о наказании.
СѸдѧрь – головное покрывало.
СѸдѧитель – судья.
СѸдѧице – суд.
СѸетѧ – ничтожность, пустота.
СѸетѧный – напрасный, тщетный, пустой.
СѸлнца – копьё.
СѸмѧжнѧй – пограничный, порубежный, смежный.
СѸмлѧчнѧ – сомневаться.
СѸпѧва – красавица.
СѸпостѧчѧ – враг.
СѸпрѧжн – чета, пара, двое.
СѸрѡвѧй – 1) сырой, сочный; 2) жесткий, крепкий.
СѸчѧцѧ – сучок.
СѸшнѧло – сухое дерево, головня.
СѸще – будучи.
СѸхѧчѧцы – пуговицы.
СѸноположѧнѧ – усыновление.
СѸынѧ, снѧ – Иисус Христос, Сын Божий.
СѸын – сущий, находящийся.
СѸдѧнѧе – сидение.
СѸдѧленѧ – песнь, при чтении которой можно сидеть.
СѸдѧлнѧце – сиденье, скамья.

СѸкѧра – топор.
СѸкмѡ – сюда, туда и сюда, во все стороны.
СѸкмѡ ѧ Ѹѧѧмѡ – туда и сюда.
СѸкмѧ – потомство.
СѸкнѧнѧе – осенение, отбрасывание тени.
СѸкнн – комната, покой.
СѸкнѧ – 1) тень, мрак; 2) покров, покровительство; 3) шатер, палатка, навес. Церковные сени ставят над престолом, над иконами, над мощами святых. Напрестольная сень делалась из дерева, на четырех столбах, с шатровой теремчатой кровлей (в московском Успенском соборе).
СѸкнѧ смѧртнѧ – несносные беды.
СѸкнѧ законнѧ – Ветхий Завет.
СѸктоѡати – печалиться.
СѸкнѧко – топор, косарь.
СѸкчѧ – 1) побоище; 2) язва, мор.
СѸкѧнѧе – место, засеянное хлебными культурами.
Сѧ – себя.
СѸмѡѧз – знак.
СѸмѡѧз кѸры – краткое изложение христианской веры.

Сѣнаго́га — еврейская молельня.
Сѣнаѡ́ръ (греч. *συναξίς* — *собрание*) — 1) собрание в воспоминание святой вечери и самое воспоминание святой вечери; 2) собрание сведений о празднике или о каком-либо святом. Собрание таких синаксариев составляет книгу, называемую Прологом.
Сѣнедрі́онъ — верховное судилище у древних евреев.
Сѣно́дъ (греч. *τύνοδος*) — собрание высших духовных лиц.
Сѣръть — мель.

Т

Тѡ́же — потом, после, затем.
Тѡ́нникъ — знающий тайны.
Тѡ́й — тайно.
Тѡлѡ́нтъ (греч. *τάλαντον*) — слиток серебра или золота, денежная мера.
Тѡ́въ — павлин.
Тѡ́ргаръ — ад, преисподняя.
Тѡ́тъ — вор, похититель.
Тѡтъѡ́ — кража, воровство.
Тѡцѣ́хъ — таких.
Тѡ́ръ — творение, то, что сотворено Богом.
Тѡ́ръдъ — основание. Так называется видимое нами воз-

душное пространство с сияющими в нем светилами: солнцем луною и звездами.

Тѡрѡ́ти — делать.

Тѡзонменѣ́тъй — одноименный, носящий одно имя с кем-то.

Тѡзонменѣ́тъво — день имени.

Тѡ́зъ — один и тот же.

Тѡкѣ́тънъ — плотник.

Тѡлѣ́цъ — молодой бык.

Тѡнѣ́тъ — сети, силки.

Тѡрнѣ́ — терновник, колючее растение.

Тѡцнѣ́ — 1) течь, источать; 2) идти быстро, бежать.

Тнѣ́ — тебе.

Тнмѣ́нѣ́ — грязь, тина, болото.

Тнѣ́ло (греч. *τίτλος* — *надпись*) — 1) заглавие, надпись; 2) знак сокращения слова.

Тнѣ́ти — 1) ткать, пряхать; 2) сочинять, излагать в известном порядке.

Тнѣ́търнѣ́й — заразительный.

Тнѣ́ти — переждать, истреблять, уничтожать.

Тнѣ́ — гниение, порча.

Тнѣ́ — 1) тьма, мрак; 2) десять тысяч.

Тнѡ́лѣ́цъ — сумка.

Оўкω — ведь, подлинно, конечно.

Оўбрѣз — платок, полотенце;

Свѣтъый Оўбрѣз — полотенце, на котором Господь чудесно запечатлел Свой Божественный лик, «Неруковотворенный Образ Спаса».

Оўбѣдѣти — пробудиться.

Оўбѣдѣти — узнать.

Оўбѣцакѣти — согласиться, договориться, мириться.

Оўбѣзѣти — вязнуть.

Оўглѣ — уголья.

Оўглѣкѣти — тонуть, вязнуть.

Оўгобзѣти — обогатить, умножить; оўгобзѣти — обогатиться, сделаться плодородным.

Оўгонзѣти — ускользать, убежать.

Оўготѣбѣти — приготовить, утверждать, укреплять.

Оўдивлѣмый — дивный, достойный удивления.

Оўдѣнца — удочка.

Оўдокрѣти — украшать.

Оўдѣбѣ — удобнее, легче.

Оўдѣлѣ, оўдѣль — долина, дол.

Оўдѣз — член телесный.

Оўды гѣже на землѣ — похоти плотские.

Оўжа — 1) веревка; 2) толпа.

Оўжасный — изумительный, трепетный, удивленный, объятый ужасом.

Оўжас — удивление, изумление, исступление, вдохновенное состояние, благоговейный страх.

Оўже — 1) удел, наследство, доля, часть; 2) веревка, канат.

Оўжик — сродник.

Оўза — цепь, оковы.

Оўзѣлице — темница, тюрьма.

Оўзрѣти — увидеть.

Оўкрѣпѣти на негѣ — победил его.

Оўкоснѣти — замедлить.

Оўкрѣй — повязка, пелена, которой обвивалось тело умершего.

Оўкрѣхъ (греч. ψωμός) — кусок хлеба, ломоть.

Оўлегѣти — утихать.

Оўлѣдѣти — получить.

Оўмалѣти — уменьшаться, быть малым.

Оўмастѣти — намазать.

Оўмертвѣ — смерть.

Оўметъ — помет, сор.

Оўмлѣнѣ — сокрушение сердечное, смирение, сожаление.

ние, расслабление, нечувствие душевное.

Оўмный – умственный, мысленный, духовный, разумный.

Оўмолкати, оўмолкнѣти – молчать, утихать, прекращаться.

Оўне – лучше.

Оўншій – лучший.

Оўнзати – вонзать, втыкать.

Оўничжнѣти – уничтожить, презирать.

Оўныкати – терять бодрость.

Оўнынїе – 1) удрученное состояние духа; 2) беспечность, бездействие в деле спасения.

Оўпитанный – откормленный.

Оўповати – надеяться.

Оўпокнѣти – успокоить.

Оўправленз – расположен, направлен к чему-то достойному.

Оўраннѣти – вставать рано утром или пойти куда-нибудь рано.

Оўродз – глупый, безумный.

Оўрѣкз – дань, подать, оброк, урок.

Оўсѣрѣзъ – серьга.

Оўскорѣю, оўскорѣвз – спешу на помощь, поспешаю.

Оўсма – выделанная кожа.

Оўсмиръ – кожевник, скорняк.

Оўсменз – кожаный.

Оўснѣвз смѣртъ – умру.

Оўсѣпшій – умерший.

Оўспѣнїе – смерть, кончина.

Оўстѣ, оўстѣнѣ – уста, рот, губы.

Оўстѣе – 1) губы, уста; 2) берег, край; 3) отверстие, углубление.

Оўсѣкнѣти – отсечь.

Оўстварь – украшение, убранство.

Оўтверднѣте грѣкз – сделать так, чтобы никто не мог подойти ко гробу.

Оўтвержденїе – подпора, опора, крепость, твердыня.

Оўтворѣтисл – прийти в прежнее состояние, исцелиться.

Оўтолнѣти – утишить, облегчать, исцелять, укрощать.

Оўтрѣнѣкати – 1) рано вставать; 2) совершать утреннюю молитву.

Оўтрѣе – рано, поутру.

Оўтрѣба – 1) брюхо, живот, чрево, сердце, внутренности; 2) благорасположение, любовь, милосердие.

Оўтрѣ – завтра утром.

Оўтгытн – 1) стать тучным, растолстеть, быть жирным;

2) намащать, одebelеть.

Оўхънїе – обоняние.

Оўхлѣбннн – накормить.

Оўчашлю – украшаю, покрываю.

Оўченннкъ, оўтннкъ – ученик.

Оўчнтель, оўттель – учитель.

Оўшнрлчн – расширять, делать широким.

Оўцїднрчн – оказать милость, пожалеть

Оўзвллчн – причинять язву, рану.

Оўзнлю – озаряю, просвещаю, проясняю.

Ф

Флрлнн (греч. Φαραώ) – египетский царь.

Флрїей – член фарисейской секты, принимавшей, кроме закона Моисея, множество преданий. Фарисеи отличались внешним благочестием и старались делать добро напоказ.

Феллнн (греч. φελώνης) – риза священника.

Фїлн (греч. φιάλη) – чаша, сосуд.

Фїнїжъ, фїнїкъ – плодовое дерево, род пальмы.

Х

Хлгнн – повелитель, князь

Хллгъ – забор, закоулок, захолустье.

Хорлзїнн – город, лежащий близ Галилейского озера.

Хлртїл – бумага, пергамент.

Хвллчннн – песнопения, которые начинаются словами псалма: «Хвалите Бога во святых Его».

Херлбїмъ – Ангельский чин.

Хїтлнн – нижняя одежда у евреев, рубашка.

Хлмлмда (греч. χλαμός) – царская верхняя одежда, плащ, мантия.

Хлмлмда червллнлл – багряница.

Хллбъ – 1) преграда, оплот; 2) бездна; 3) отверстие, окно.

Хорлгвъ – священное знамя.

Хрлмнн – дом, жилище.

Хрлмн – 1) храм, церковь; 2) дом.

Хрлнлннннн – повязка со словами закона Божия, которую евреи носили на голове или на левой руке.

Хреќѣтъз – спина, тыл, зад.
Хрїстѣсѣз, хрїстѣсѣ – 1) помазанник; 2) Христос, Имя Спасителя.
Хѣѣза – домоправитель царя Ирода.
Хѣдѣгѣз, хѣдѣгѣй – 1) мудрый, искусный; 2) умеющий хорошо писать, каллиграф.
Хѣдѣжегѣтѣво – искусная, убедительная речь, ловкое обольщение.
Хѣдѣожникѣз – умелец, мастер.
Хѣдѣожникѣ – искусственно, хитрым образом.
Хѣдорѣдѣный – незнатный, низкого происхождения.
Хѣлѣнїе – 1) богохульство; 2) злоречие, укорение, брань, оскормление словом.

Ц

Цѣрь, цѣрь – царь.
Цѣрѣгѣтѣво, цѣрѣгѣтѣво – царство.
Цѣтѣга – динарий (монета).
Цѣрѣковѣ, цѣрѣковѣ – 1) собрание верующих в Бога, Церковь; 2) храм.
Цѣвѣнїца – музыкальный инструмент, флейта.
Цѣлїтѣн – исцелять, излечивать.

Цѣлѣз, цѣлѣый – здоровый, чистый, непорочный, беззлбный, искренний.

Цѣловѣнїе – 1) приветствие; 2) поцелуй.

Цѣловѣтѣн – 1) приветствовать; 2) целовать.

Цѣломѣдрїе – честность, непорочность.

Цѣнѣнный – в цену поставленный, оцененный.

Ч

Чѣдо – дитя.

Чѣры – волшебство.

Чѣсѣслѣвѣз – богослужебная книга, которая содержит в себе все молитвословия для чтения и пения на всех суточных церковных службах, кроме литургии.

Чѣсѣз – 24 часть суток, но иногда берется в значении вообще времени

Чѣгѣ – время; час.

Чѣлѣнїе – ожидание, предположение, надежда, страх

Чѣлѣтѣн – ожидать.

Чѣлѣнѣз – кувшин, жбан.

Чѣлѣд – лоб.

Чѣлѣвѣкѣз, чѣлѣкѣз, чѣлѣкѣз – человек.

Человѣкъ, члѣкъ, члѣскій – принадлежаший человеку, человеческий.

Чѣладь – домашняя прислуга.

Червлѣнница – 1) шерсть багряного цвета; 2) багряница, одежда багряного цвета.

Червлѣнный – темно-красный.

Чермный – красный.

Чермнобѣтиса, чермнѣтиса – краснеть.

Чермнѣюса – краснею.

Чернѣе – лесные смоквы.

Чертогокраситель – украшающий брачные чертоги.

Чертогъ – спальня, покой.

Чесати – собирать.

Чесѡ – чего.

Честнѣ – читать.

Честный, чѣтный – достойный чести.

Четверницею – вчетверо.

Чинити – делать, составлять.

Чинъ – порядок, устав.

Чистъ, чѣкъ, чистый, чѣтый – чист, чистый.

Чій – чей.

Членѡвна – челюсти, зубы.

Черѡ – живот, брюхо.

Черѡвѣтливствѡ – объядение, обжорство.

Чредѡ – очередь.

Черѣла – поясница, бедра.

Чтѣти – почитать.

Чтѣнце – идол, кумир.

Чдѣтиса – удивляться.

Чдѣюса – дивлюсь, прославляю, уважаю, благоговею.

Чѣтвенный – разумный, осмысленный, вещественный, материальный, плотский.

Чѣти – чувствовать, чувствовать.

Чѣхъ – я почувствовал, я уразумел.

Ш

Шаръ, шара – краска, цвет.

Шатѣе – возмущение, мятеж, превозношение, хвастовство, дерзость, гордость

Шатѣтиса – возмущаться, волноваться.

Шкѣнъ – сшитый.

Шепѣтникъ – клеветник.

Шестоуѣлмѣ – шесть избранных псалмов, которые читаются на утрени (3, 37, 62, 87, 102, 142).

Ширшій – широчайший, более широкий.

Шѣца – левая рука.

Щ

Щѣдрѣти — миловать, награждать.

Щѣдрѣта — милость.

Щѣдрый — сострадательный, милосердый, жалостливый.

Ю

Ю — ее; юже — которую.

Югъ — сторона света, противоположная северу; южный ветер.

Юдѣлѣ, юдѣль — долина, ровное низменное место.

Юдѣль плачѣнаа — здешний мир, земная жизнь, исполненная бедствий.

Юдѣ, юдѣже — где.

Южикъ — родственник.

Южика — родственница.

Южикъ — южный.

Южикаа царѣца — южная царица народа Аравии.

Юзы — оковы, цепь.

Юнѣцъ — молодой бык.

Юница — молодая корова, телка.

Юноча — отрок от 7 до 15 лет.

Юродивый — глупый, неразумный; безумный.

Я

Явѣ — явно, известно, открыто.

Ягодична — смоковница.

Ядрѣ — 1) впадина, углубление, изгиб; 2) зерно, ядро; 3) парус.

Ядѣ — еда, пища.

Ядѣца — обжора, любитель поест, сластолюбец.

Язва — рана.

Язвина — нора.

Языкъ (греч. ἔθνος) — народ.

Язла — язва, болезнь.

Якѣ — как, что, ибо.

Якоже — так как, так что, как, когда.

Яковъ — 1) каковой, какой; 2) столь великий.

Яковъ ѿ яковаго єдинъ — единый столь великий от столь великого.

Яцѣмъ — каким бы ни.

Яремъ — иго, бремя, тяжесть.

Ярый — сердитый, гневливый.

Ясти — есть.

Ясновельможный — великий, светлый (ясный — светлый, блестящий; вельможный — великий, значимый муж).

Яти — взять; ятъ — взял, взятый.

И

И̇ – их.

И̇зыкъ (греч. γλωσσα) – язык.

И

И̇лѡмъ (греч. ψαλμός) – священная песнь.

И̇лѡтѣрь – 1) музыкальный инструмент; 2) книга священных песен, составленная царем Давидом.

И

И̇ѡмѣмъ (греч. τὸ θυμίαμα) – ладан, каждение, курение, смола из благовонных деревьев.

И

И̇пакѡн (греч. ὑπακοή – *послушание, внимание*) – песнь, которую должны слушать с особенным вниманием.

И̇пѡтѣ – начальник области, сатрап.

И̇пѡтѣрь – лицо, особа.

И̇сѡпъ – растение с голубыми цветами, употреблявшееся для кропления жертвенной кровью (кропило).